

 PlayStation.

SONY®

DualSense Edge™

Wireless Controller / Беспроводной контроллер
Беспроводовий контролер / Сымсыз басқару құралы

Instruction Manual / Руководство по эксплуатации
Інструкція з використання / Пайдалану жөніндегі нұсқаулық

Health and Safety

Before using the product, carefully read this manual and any manuals for compatible hardware. Retain instructions for future use. Parents or guardians of children should read this manual for safe use.

This product has been designed with the highest concern for safety. However, any electrical device, if used improperly, has the potential for causing fire, electrical shock or personal injury. Observe all warnings, precautions and instructions.

Stop use and disconnect cables immediately if the product functions in an abnormal manner, produces unusual sounds or smells or becomes too hot to touch.



WARNING

RADIO WAVES

Radio waves may affect electronic equipment or medical devices (for example, pacemakers), which may cause malfunctions and possible injuries.

- If you use a pacemaker or other medical device, consult your doctor or the manufacturer of your medical device before using the wireless networking feature (Bluetooth® and wireless LAN).
- Do not use the wireless networking feature in the following locations:
 - Areas where wireless network use is prohibited, such as in hospitals. Abide by medical institution regulations when using the console on their premises.

- Areas near fire alarms, automatic doors and other types of automated equipment.

MAGNETS AND MEDICAL DEVICES

This product has magnets which may interfere with pacemakers, defibrillators and programmable shunt valves or other medical devices. Do not place this product close to such medical devices or persons who use such medical devices. Consult your doctor before using this product if you use such medical devices.

VOLUME LEVEL

Permanent hearing loss may occur if the headset or headphones are used at high volume. Set the volume to a safe level. Over time, increasingly loud audio may start to sound normal but can actually be damaging your hearing. If you experience ringing or any discomfort in your ears or muffled speech, stop listening and have your hearing checked. The louder the volume, the sooner your hearing could be affected. To protect your hearing:

- Limit the amount of time you use the headset or headphones at high volume.
- Avoid raising the volume to block out noisy surroundings.
- Lower the volume if you can't hear people speaking near you.

LITHIUM-ION BATTERY

The controller contains a lithium-ion rechargeable battery. Do not handle damaged or leaking lithium-ion batteries. If the built-in battery fluid leaks, stop using the product immediately and contact the appropriate PlayStation customer service helpline which can be found within the accompanying documentation. If the material gets into the eyes, do not rub. Immediately flush the eyes with clean water and seek medical attention. If the material comes into contact with the skin or clothes, immediately rinse the affected area with clean water and consult your doctor. Do not allow the battery to come into contact with fire or subject it to extreme temperatures such as in direct sunlight, in a vehicle exposed to the sun or near a heat source. Never attempt to open, crush, heat or set fire to the controller or the battery. Do not leave the battery charging for a prolonged period of time when the controller is not in use.

YOUNG CHILDREN INJURIES

CHOKING HAZARD – Small parts. Keep the product out of the reach of young children. Young children may swallow small parts, may wrap the cables around themselves, which may inflict injury or cause an accident or a malfunction.

NEVER DISASSEMBLE OR MODIFY THE PRODUCT OR ACCESSORIES UNLESS AUTHORISED IN THIS MANUAL

There is a risk of fire, electric shock or injury.



Precautions


Taking breaks

- Avoid prolonged continuous use of this product. Generally we recommend that you take 15 minute breaks for every hour of play.
- Avoid playing when you are tired or need sleep.
- Stop using the product immediately if you begin to feel tired or if you experience discomfort or pain in your hands or arms while operating the controller. If the condition persists, consult a doctor.
- If you experience any of the following health problems, discontinue use of the product immediately. If symptoms persist, consult a doctor.
 - Dizziness, nausea, fatigue or symptoms similar to motion sickness
 - Discomfort or pain in a part of the body, such as eyes, ears, hands or arms

Vibration function

- If the controller is sitting on a flat surface, the vibration of the controller during gameplay may cause it to fall, leading to injury or malfunction.

Health and Safety

- Do not use the vibration or trigger effect function if you have any ailment or injury to the bones, joints or muscles of your hands or arms. If you have an ailment or an injury, do not play titles with these features using the controller unless you have set those functions to "Off". To enable or disable the features, select **Settings**  > **Accessories** from the home screen of the PlayStation®5 console.

Static shock

When using the headset or headphones in particularly dry air conditions, you may sometimes experience a small and quick (static) shock on your ears. This is a result of static electricity accumulated in the body, and is not a malfunction of your headset or headphones. This effect could be reduced by wearing clothes made from materials that do not easily generate static shock.

Motion sensor

When using the motion sensor function of the controller be cautious of the following points. If the controller hits a person or object, it may cause accidental injury or damage.

- Before using the motion sensor function, make sure you have enough space to move around.
- Firmly grip the controller to prevent it from slipping out of your grasp and causing damage or injury.
- If using a controller that is connected to the PS5 console with a USB cable, make sure there is enough space for the cable so that the cable will not hit a person or object.

Light bar

Do not stare at the light bar on the controller when it is blinking. Stop using the controller immediately if you experience any discomfort or pain.

Liquid, dust, smoke, steam and heat

- Always ensure the product and its connectors are free of liquid, excess dust and small particles.
- Do not leave the product in the following areas during use, storage or transportation.
 - Areas exposed to smoke or steam
 - Areas with high humidity, dust or cigarette smoke
 - Areas near heating appliances, areas exposed to direct sunlight or areas that retain heat

Set up and handling

- Do not use the cables if they are damaged or modified.
- Do not place heavy items on the product or cables, throw or drop the product, or otherwise expose it to strong physical impact.
- Do not place the product on surfaces that are unstable, tilted or subject to vibration.
- Do not leave the product on the floor.
- Do not walk on the cables or pinch them, particularly near to the connectors.
- Do not pull or bend the cables with excessive force.

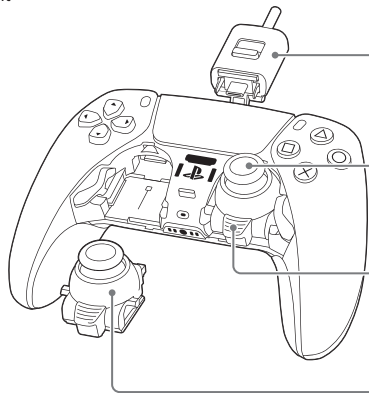
- Do not place the console and connected accessories on the floor or in a place where they may cause someone to trip or stumble.
- Do not touch the connectors or insert any foreign objects into them or the product.
- Unplug the cables if you want to clean or move the product or do not intend to use it for an extended period of time.
- Do not touch the product during an electrical storm.
- Do not expose the product, accessories or battery to high temperatures, high humidity, or direct sunlight during operation, transportation, and storage.

Contents

Health and Safety	2
DualSense Edge Wireless Controller features	6
Product contents	8
Part names	9
Pair the controller	12
Customise the controller	12
Use the controller with a wired connection	17
Charge the controller	17
Use and handling	18
Compliance information	19
Specifications	19
Guarantee	20
Further information	23

DualSense Edge Wireless Controller features

Front



Connector housing

Lock the connector housing to your controller to stop the USB cable from detaching (••► page 17).

Stick cap

Use the standard caps or switch them out for one of the two other cap types included (••► page 12).

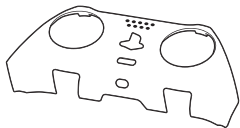
Fn button

While holding down the Fn button, use your assigned buttons to switch between profiles (••► page 16), access settings and adjust volume and audio balance.

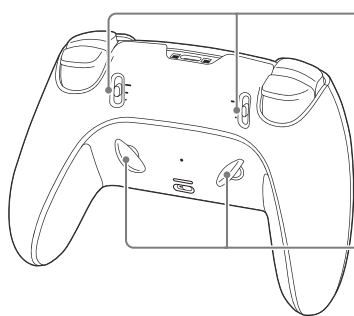
Stick module

Replace the stick modules if needed (••► page 14).
Additional modules sold separately.

Front cover



Rear

**L2/R2 stop sliders**

Adjust the stroke of the L2/R2 buttons (▶▶▶ page 16).

Back button

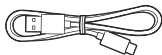
Choose from the two back button types included to best suit your playstyle. Attach the back buttons (▶▶▶ page 13) and customise their functions.

Product contents

Controller



USB braided cable



Carrying case



Connector housing

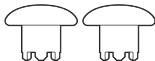


Stick cap

Standard caps
(attached to controller)



High dome caps



Low dome caps



Back button

Half dome back buttons



Lever back buttons

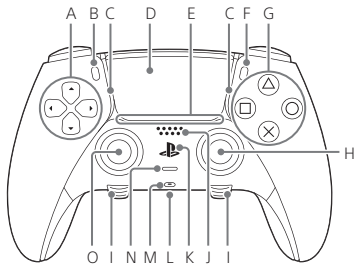


Instruction manual (this manual)




Part names

Front



A Directional buttons

B  (create) button

C Light bar

D Touch pad/touch pad button

E Player indicator

F  (options) button


G Action buttons

 button  button  button  button

H Right stick/R3 button*

I Fn button

Use in combination with other buttons.

- Fn button + action buttons: switch between profiles
- Fn button +  (options) button: customise a profile
- Fn button + up/down button: adjust volume of headphones
- Fn button + left/right button: adjust audio balance

J Speaker

K  (PS) button

L Headset jack

M Microphone

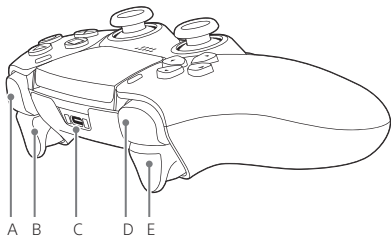
N  (mute) button

O Left stick/L3 button*

* The stick caps are changeable (▶▶ page 12).

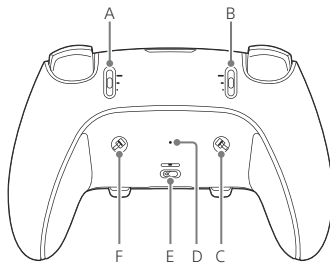
Part names

Top



- A R1 button
- B R2 button
- C USB port
- D L1 button
- E L2 button

Rear

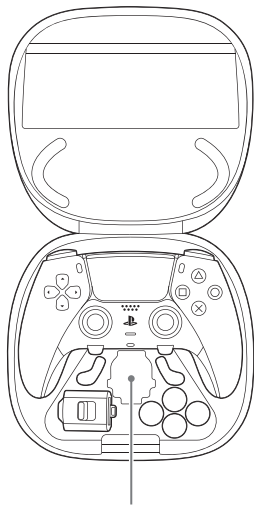


- A R2 stop slider
- B L2 stop slider
- C Left back button slot*¹
- D Reset button*²
- E RELEASE latch
- F Right back button slot*¹

*¹ The back buttons are changeable (•► page 13).

*² If your controller is responding unexpectedly, try resetting your controller. Use a pin or similar tool (not included) to press the reset button. This will not reconfigure the controller or affect pairing and profile settings.


Carrying case



You can store an additional stick module (sold separately) here.

Pair the controller

The first time you use the controller, you'll need to pair it with your PS5™ console.

- 1 Turn on your console.
- 2 Connect the controller to your console using the included USB cable.
- 3 Press the  (PS) button.

The controller powers on. After the light bar blinks, the player indicator lights up.

When your controller has enough battery life, you can disconnect the USB cable and use your controller wirelessly.

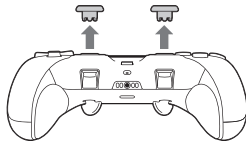
Customise the controller

Change the stick cap

Switch out the stick caps with one of the different types included and find which best suits your playstyle.

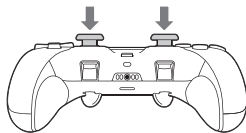
Remove the caps

Pull the cap directly away from the controller.



Attach the caps

Press the cap down onto the stick until you hear a "click".



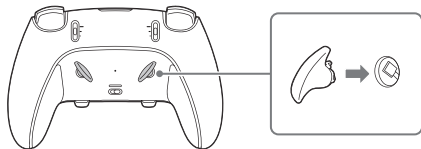
Attach or remove the back button

The back buttons are changeable. Choose from the different back button types included to best suit your playstyle.

For more details on assigning functions to the back buttons, refer to the PS5 User's Guide (▶▶ page 23).

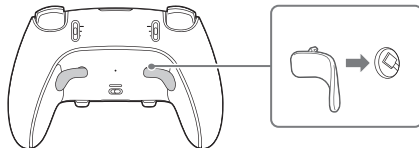
Attach the half dome back button

Insert the half dome back button into a back button slot. The half dome back button is interchangeable.



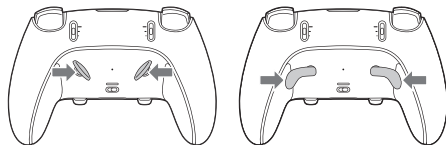
Attach the lever back button

Insert the lever back button into the corresponding back button slot. The right and left lever back buttons are not interchangeable. Check which button is right (RB) and left (LB) before attaching them.



Remove the back button

Pull the back button inwards and towards the top of the controller. Then, in that position, lift it up from the slot.



Customise the controller

Replace the stick module

If a stick doesn't work properly or stops working, you can replace it with a new stick module for DualSense Edge Wireless Controller (sold separately). Left and right stick modules are interchangeable and can be attached to either side.


Caution

- Replace the stick module out of the reach of young children, as there is a danger of it being mistakenly swallowed.
- Take care not to catch your hands in the stick module's lever or gaps in the controller, as this may cause injury.
- When turning the controller on, make sure the front cover is securely attached.

Notices

- Before attaching or removing the stick module, touch a nearby metal-grounded object to remove any static electricity from your body. Failure to do so may cause the stick module or controller to malfunction.
- Do not touch the connectors on the stick module or inside the controller.

1 Make sure the player indicator on the controller is off.

If the player indicator is on, press and hold the  (PS) button until it turns off.

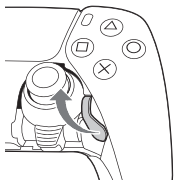
2 Disconnect the USB cable from the controller.

3 Remove the front cover.

Slide the RELEASE latch on the back of your controller to remove the cover.



4 Raise the release lever.



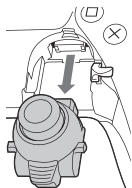
6 Lower the release lever.



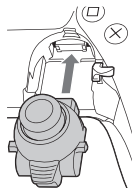
5 Remove the stick module, and attach a new stick module.

Make sure that the stick module is positioned correctly, and then slide the module along the grooves of the controller.

To remove

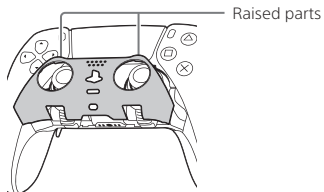


To attach



7 Attach the front cover.

Align the raised parts of the cover with the notches on the controller, and then carefully push the cover into place.

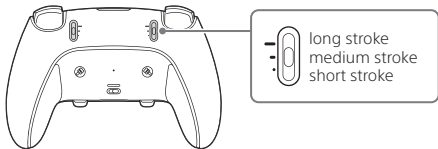


Customise the controller

Change the stroke of the L2/R2 buttons

You can adjust the stroke (trigger length/stop) of the L2/R2 buttons, which is how far you can push down the buttons.

To adjust this, move the L2/R2 stop sliders on the back of your controller.



When the stop sliders are set to short or medium, trigger effects will not be available.

Set up a profile


You can save stick sensitivity, vibration strength, button assignments, and other controller settings as a profile.

- Assign your favorite profiles to a shortcut to quickly switch between them during a game. Use the Fn button to switch profiles.
- Assigned profiles are saved to your controller. Take your controller with you and play with your profile on any PS5 console.

To set up a profile, go to your PS5 home screen and select **Settings** ⚙️ > **Accessories** > **DualSense Edge wireless controller**.

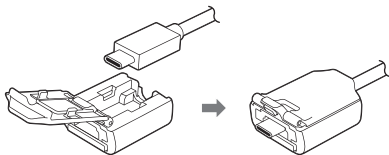
For more details on setting up a profile, refer to the PS5 User's Guide (▶▶ page 23).

Use the controller with a wired connection

To use the controller with a wired connection, you first need to set the connection method. From the PS5 home screen, select **Settings**  > **Accessories** > **Controller (General)** > **Communication Method**, and then select **Use USB Cable**.

Lock the USB cable to controller

You can lock the USB cable to the controller to stop the cable from detaching. Open the connector housing and place the USB cable inside so that the connector protrudes from the outside. Then, close the connector housing.




Once you connect the USB cable to the controller, use the connector housing's slider to lock and unlock the USB cable to your controller.

The connector housing is compatible only with the included USB cable.

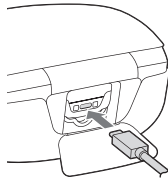
Charge the controller

While your PS5 console is on or in rest mode, connect the controller to your console using the included USB braided cable. When charging the controller in rest mode, the light bar on the controller slowly blinks orange. When charging is complete, the light bar turns off.

- To charge the controller while in rest mode, you have to configure the settings. From the PS5 home screen, select **Settings**  > **System** > **Power Saving** > **Features Available in Rest Mode** > **Supply Power to USB Ports**, and then select a setting other than **Off**.
- You can also charge the controller by connecting it to your computer or other USB device using a USB cable. Be sure to use a USB cable that complies with USB standards. You may not be able to charge your controller on some devices.

Charging the controller in the carrying case

You can charge the controller while it is stored in the carrying case. Open the flap on the back of the case and connect the USB cable to the controller.



Use and handling

Never disassemble or modify the product or accessories unless authorised in this manual

Use the product and accessories according to the instructions in this manual. No authorisation for the analysis or modification of the product, or the analysis and use of its circuit configurations, is provided. Unauthorised modification of the product will void your manufacturer's guarantee.

Handling the controller

- Charge in an environment where the temperature range is between 10 °C and 30 °C. Charging may not be as effective when performed in other environments.
- The battery has a limited lifespan. Battery duration will gradually decrease with repeated usage and age. Battery life also varies depending on the storage method, usage state, environment, and other factors.
- When the controller is not used for an extended period of time, it is recommended that you fully charge it at least once a year in order to maintain battery functionality.
- The product and its parts are made from metal and plastic materials. When disposing of the product, follow local regulations for the proper disposal of such materials.

Care and cleaning

Follow the precautions below to help prevent the product exterior from deteriorating or discolouring.

- Do not apply volatile substances such as insecticide.
- Do not allow rubber or vinyl materials to be in prolonged contact with the product.
- Do not use thinner, benzene, or alcohol. Avoid using wipes, chemical cloths, and other products that contain such substances.

End of life product recycling

The product is made of many materials that may be recycled. The controller contains a lithium ion battery. Follow local regulations when disposing of the product.

Compliance information

This product has been manufactured by or on behalf of Sony Interactive Entertainment Inc., 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan.

Specifications

Design and specifications are subject to change without notice. The operating instructions may vary depending on which software version you use, whether the system software of your PS5 console, or the device software of the controller. The actual product may vary from the illustrations in this manual.

Controller

Input power rating	5 V $\overline{\text{---}}$ 1,500 mA
Battery type	Built-in lithium-ion battery
Battery voltage	3.7 V $\overline{\text{---}}$
Battery capacity	1,050 mAh
Operating temperature	5 °C to 35 °C
Mass	Approx. 325 g


Stick Module

External dimensions	Approx. 30 × 31 × 40mm (width × height × depth)
Operating temperature	5 °C to 35 °C
Mass	Approx. 15g

System and device software

- The device software of the controller are licensed to you under the terms of a separate end user license agreement. For details, visit doc.dl.playstation.net/doc/ps5-eula/.
- Always update the system software of your PS5 console and the device software of the controller to the latest version.

Copyright and trademarks

“PS”, “PlayStation”, “PS5”, “DualSense Edge” and “PlayStation Shapes Logo” are registered trademarks or trademarks of Sony Interactive Entertainment Inc. “SONY” and “ Sony Group Corporation” are registered trademarks or trademarks of Sony Group Corporation.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Sony Interactive Entertainment Inc. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Information about open source software is available at doc.dl.playstation.net/doc/ps5-oss/.

All other trademarks are the property of their respective owners.

Guarantee

Thank you for buying this Product. We hope you enjoy using it. The term “Product” means your PlayStation® console and any official PlayStation® peripherals supplied in the box with your PlayStation® console.

Please note: the system software pre-installed in the Product or subsequently provided via updates or upgrade releases is licensed to you, not sold, and is for use only as part of the Product. The terms of such system software licence are at playstation.com/legal.

This Guarantee is given to you, the first user of the Product by Sony Interactive Entertainment Europe Limited (“SIEE”) of 10 Great Marlborough Street, London, W1F 7LP, United Kingdom. It is personal to you and cannot be used by anyone else. This Guarantee is in addition to your statutory consumer rights (under applicable law) and does not affect them in any way. Our Guarantee to you: SIEE guarantees that this Product is free from defects in materials and workmanship that result in Product failure during normal usage in accordance with the terms set out below and will, for a period of 1 (one) year from the date of original purchase (the “Guarantee Period”), repair or, at SIEE’s option, replace any component part of this Product, free of charge, where it is faulty due to defective materials or workmanship. Replacement will be with a new or, at SIEE’s option, refurbished component or console, which is guaranteed for the longer of 3 (three) months and the remainder of the original Guarantee Period. This Guarantee does not cover your data; any software or PlayStation® games whether or not packaged or included with the Product; any PlayStation® peripherals that are not manufactured by or for SIEE; or any PlayStation® accessories.

IMPORTANT

1. If you need to claim under this Guarantee, please use your local Customer Service helpline or email address for return instructions.
 2. Where SIEE has put this Product on the market in Azerbaijan, Belorussia, Georgia, India, Kazakhstan, Kyrgyzstan, Russian Federation, Tajikistan, Turkmenistan, Ukraine and Uzbekistan, this Guarantee is valid in all those countries provided the original sales receipt or invoice or other proof of purchase indicating the date of purchase and retailer's name, which has not been altered or defaced since the date of original purchase, is presented together with the Product within the Guarantee period; and
 3. SIEE reserves the right to reject a claim under this Guarantee where:
 - a. any Guarantee seal and the serial number on the Product has been damaged, altered, defaced or removed.
 - b. there is evidence that any attempt (successful or otherwise) has been made to open or remove the casing of the Product other than in accordance with the manufacturer's instructions.
 4. Under this Guarantee, SIEE may elect at its option to repair or replace the Product or a component of the Product within 21 days of receiving the defective Product from you. All replaced Products and / or components shall become the property of SIEE.
 5. Repair or replacement may involve installation of the latest software or firmware updates for the Product.
 6. Products with Removable Hard Disk Drive ("HDD")
 - a. Products with a removable HDD must be returned with the original HDD when arranging for warranty service under this Guarantee.
 - b. Repair or replacement of the Product will involve reformatting that HDD.
 - c. You understand and agree that reformatting of the HDD will result in loss of your stored data, files and software. To avoid loss of any software, data or files which you wish to retain, before submitting the Product with the HDD for guarantee service you should, where possible, back these up and remove them from the HDD. Signing out of PlayStation™Network on your PlayStation® console will help protect any information you consider confidential.
 7. Products with a Solid State Drive ("SSD")
 - a. Repair or replacement of the Product will involve reformatting that SSD.
 - b. You understand and agree that reformatting of the SSD will result in loss of your stored data, files and software. To avoid loss of any software, data or files which you wish to retain, before submitting the Product for guarantee service you should, where possible, back these up and remove them from the SSD. Signing out of PlayStation™Network on your PlayStation® console will help protect any information you consider confidential.
 - c. Products that have been fitted with additional SSD will need to be returned without the additional SSD when arranging for warranty service under this Guarantee.
 8. To avoid damage to or loss or erasure of other removable data storage media, peripherals, accessories or nonoriginal components, you must remove them before submitting the Product for Guarantee service.
 9. This Guarantee does not cover stored data, files or software. SIEE is not liable to you for any loss or corruption of your data, files or software in connection with your exercise of this Guarantee.
 10. You should back up your HDD regularly to prevent loss or alteration of data, files or software although some content cannot be backed up and must be reinstalled by the user.
 11. You may not claim under this Guarantee when the Product is damaged as a result of:
 - a. commercial use, accident, negligence, abuse, or misuse (including, without limitation, failure to use this Product for its normal purpose and/or in accordance with instructions on proper use and maintenance, or installation or use in a manner inconsistent with applicable local technical or safety standards);
 - b. use in conjunction with any unauthorised peripheral or component (including, without limitation, game enhancement devices, HDDs, adaptors and power supply devices);
 - c. any adaptation or adjustment to, or alteration of, the Product carried out other than in accordance with instructions on proper use and maintenance of the Product;
 - d. maintenance or repair or attempted maintenance or repair carried out other than by a SIEE-authorized service facility;
 - e. use of unauthorised software, virus infection, fire, flood or other natural calamity; or
 - f. operation or treatment of the Product inconsistent with normal personal or domestic use or operation outside the Product specifications.
 12. You may not claim under this Guarantee where you are in material breach of your system software licence (see playstation.com/legal).
 13. To the extent permitted by applicable law, this Guarantee will be your sole and exclusive remedy in relation to defects in this Product and all other guarantees, warranties, terms and conditions, express or implied by statute or otherwise, in respect of this Product are excluded and neither SIEE nor any other Sony entity or its or their suppliers or authorised service facilities, will be liable for any special, incidental, indirect or consequential loss or damage including loss of data, howsoever arising.
 14. SIEE does not warrant or guarantee any third party products or services which may be offered in connection with the Product.
- If this Product needs any repair which is not covered by this Guarantee, please call your local Customer Service helpline for advice. If your home country is not one of those listed, please contact your retailer.

Customer Service Helpline Contacts:

AZ Azərbaycan

GE საქართველო

KG Кыргызстан

TJ Тоҷикистон

TM Türkmenistan

UZ O'zbekiston

BY Беларусь

 8 820 0071 7667

IN भारत गणराज्य

 1800-103-7799

 sonyindia.care@ap.sony.com


KZ Қазақстан

 8-800-070-70-35

 info@sony.ru

 +7 495 258 7669

RU Россия

 8 800 200 7667

 info@sony.ru

UA Україна

 0 800 307 669

 info@sony.ua

Further information


About controller

Find tips and information on how to use the controller by visiting playstation.com/controller-help/.



User's guide

Find out about everything your PS5 console can do. You can also find detailed information about your controller's functions and how to configure settings.

From your PS5 console's home screen, go to **Settings**  > **User's Guide, Health and Safety, and Other Information** > **User's Guide**.

Customer support website

Find online support information such as step-by-step troubleshooting and frequently asked questions by visiting playstation.com/help.



Здоровье и безопасность

Перед использованием изделия необходимо внимательно ознакомиться с данным руководством и руководствами совместимых устройств. Сохраните инструкции, чтобы у вас была возможность обращаться к ним в будущем. Родителям или опекунам детей следует прочитать это руководство для безопасного использования.

При разработке данного изделия учтены все требования к обеспечению безопасности пользователя. Однако любой электрический прибор при неправильном использовании является потенциальным источником возгорания, поражения электрическим током или травмы. Ознакомьтесь со всеми предупреждениями, мерами предосторожности и инструкциями. Немедленно прекратите использование и отсоедините кабели, если изделие работает в нештатном режиме, издает необычные звуки или запах или слишком сильно нагревается.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

РАДИОИЗЛУЧЕНИЕ

Радиоизлучение может создать помехи для электронного оборудования и медицинских приборов (например, для кардиостимуляторов) или вызвать их повреждение, что приведет к тяжелым последствиям.

- Лица, пользующиеся электрокардиостимуляторами и другими медицинскими приборами, перед работой в беспроводной сети (с применением функций Bluetooth® и беспроводной локальной сети) должны проконсультироваться с врачом или изготовителем медицинского прибора.

- Работа в беспроводной сети не допускается в следующих местах:
 - зоны, в которых работа в беспроводной сети запрещена, например больницы. При работе с консолью на территории медицинских учреждений соблюдайте правила, установленные для этих учреждений;
 - зоны пожарной сигнализации, автоматических дверей, и другого автоматизированного оборудования.

МАГНИТЫ И МЕДИЦИНСКИЕ УСТРОЙСТВА

Данные изделия содержат магниты, которые могут создавать помехи для кардиостимуляторов, дефибрилляторов, программируемых шунтирующих клапанов и других медицинских устройств. Не размещайте данные изделия вблизи таких медицинских устройств или лиц, использующих такие медицинские устройства. Перед использованием данных изделий проконсультируйтесь с врачом.

УРОВЕНЬ ГРОМКОСТИ

- Использование гарнитуры или наушников на высокой громкости может привести к необратимому повреждению слуха. Установите безопасный уровень громкости. Со временем вы можете привыкнуть к высокой громкости, но она продолжит наносить вред Вашему слуху. Если ваша речь кажется вам приглушенной, вы слышите звон или ощущаете дискомфорт в ушах, прекратите прослушивание и обратитесь к врачу. Чем выше громкость, тем скорее она может сказаться на Вашем слухе. Защита слуха:
- Не увеличивайте громкость гарнитуры или наушников на длительное время.

- старайтесь не увеличивать громкость для заглушения внешних шумов;
- уменьшайте громкость, если вы не слышите речи людей, находящихся рядом.

ЛИТИЙ-ИОННАЯ БАТАРЕЯ

Этот контроллер оснащен литий-ионной перезаряжаемой батареей. Не трогайте поврежденные или протекающие литий-ионные батареи. Если электролит вытекает из встроеной батареи, немедленно прекратите использование изделия и обратитесь в соответствующую службу поддержки клиентов PlayStation, контактную информацию которой можно найти в сопроводительной документации. Не трите глаза при попадании в них вещества. Незамедлительно промойте глаза чистой водой и обратитесь за медицинской помощью. При попадании вещества на кожу или одежду незамедлительно промойте этот участок чистой водой и обратитесь к врачу. Не допускайте контакта батареи с огнем и не подвергайте ее воздействию экстремальных температур – не оставляйте ее под воздействием прямых солнечных лучей, в автомобиле, находящемся на солнце, или рядом с источником тепла. Запрещается разбирать, ломать, нагревать и сжигать контроллер или батарею. Не оставляйте батарею подключенной к зарядному устройству на протяжении длительного времени, если контроллер не используется.

ТРАВМЫ МАЛЕНЬКИХ ДЕТЕЙ

ОПАСНОСТЬ УДУШЕНИЯ – содержит мелкие детали. Храните данное изделие в недоступном для детей месте.

Маленькие дети могут проглотить мелкие детали или запутаться в кабелях, что может привести к травме, несчастному случаю или неисправности устройства.

НЕ РАЗБИРАЙТЕ И НЕ ВНОСИТЕ ИЗМЕНЕНИЯ В ИЗДЕЛИЕ И АКСЕССУАРЫ, КРОМЕ СЛУЧАЕВ, УКАЗАННЫХ В НАСТОЯЩЕМ РУКОВОДСТВЕ

Существует опасность возгорания, поражения электрическим током или травмы.



Меры предосторожности

Делайте перерывы

- Старайтесь не использовать это изделие слишком долго. Как правило, рекомендуется делать 15-минутный перерыв после каждого часа игры.
- Не рекомендуется играть, если вы чувствуете усталость или нуждаетесь в отдыхе.
- Если у вас появилось чувство усталости, дискомфорта или боли в руках при работе с контроллером, немедленно прекратите использование изделия. Если это состояние не проходит, обратитесь к врачу.
- Если у вас имеются какие-либо из перечисленных ниже проблем со здоровьем немедленно прекратите использование изделия. Если симптомы не прекратятся, проконсультируйтесь с врачом.
 - Головокружение, тошнота, усталость или симптомы, похожие на качивание.

Здоровье и безопасность

- Дискомфорт или боль в какой-либо части тела, например в глазах, ушах, руках, кистях рук или предплечьях.

Функция вибрации

- Если контроллер находится на плоской поверхности, вибрация контроллера во время игры может привести к падению контроллера, что в свою очередь может стать причиной травмы или неисправности.
- Не используйте функцию вибрации или функцию триггерного эффекта, если у вас есть заболевания или травмы костей, суставов и мышц кистей и рук. Если у вас есть подобные заболевания или травмы, во время игры обязательно отключайте данные функции контроллера. Чтобы включить или отключить функции, выберите **Настройки**  > **Аксессуары** на начальном экране консоли PlayStation®5.

Статический разряд

При использовании гарнитуры или наушников в особенно сухих условиях возможен небольшой кратковременный статический разряд. Он происходит в результате накопления статического электричества в организме и не является следствием неисправности гарнитуры или наушников. Этот эффект можно уменьшить, если носить одежду из материалов, не вызывающих статического электричества.

Датчик перемещения

При использовании функции датчика перемещения беспроводного контроллера необходимо соблюдать

следующие требования. Если контроллер заденет окружающих людей или предметы, это может вызвать его повреждение или причинить вред окружающим.

- Перед началом использования функции датчика перемещения убедитесь, что вокруг вас достаточно свободного места.
- Крепко держите контроллер, чтобы избежать его случайного повреждения и причинения вреда окружающим.
- Используя контроллер с подключенным к консоли PS5 кабелем USB, убедитесь, что вокруг достаточно свободного места, и следите за тем, чтобы кабель не задевал окружающих людей и предметы.

Световая панель

Не смотрите прямо на мигающую световую панель контроллера. Немедленно прекратите использование контроллера в случае возникновения дискомфорта или болевых ощущений.

Жидкости, пыль, дым, пар и тепло

- Следите за тем, чтобы на изделии и его разъемах не было жидкости, большого скопления пыли и мелких частиц.
- Не оставляйте изделие в следующих местах во время использования, хранения или транспортировки.
 - Места, подверженные скоплению дыма или пара
 - Места с повышенной влажностью, большим скоплением пыли или сигаретного дыма
 - Места рядом с нагревательными приборами, места, подверженные воздействию прямых солнечных лучей, или места, сохраняющие тепло

Настройка и обработка

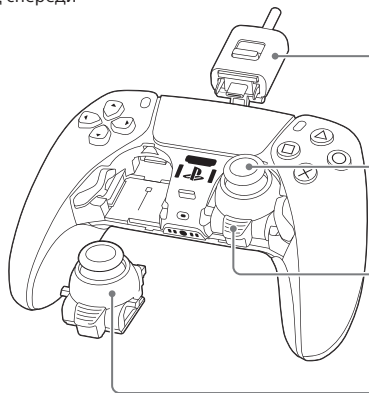
- Не используйте кабели, если они повреждены или изменены.
- Не кладите тяжелые предметы на изделие или кабели, не бросайте и не роняйте изделие и не допускайте другого сильного механического воздействия.
- Не устанавливайте изделие на неустойчивые, наклонные или подверженные вибрации поверхности.
- Не оставляйте изделие на полу.
- Не наступайте на кабели и не зажимайте их, особенно рядом с разъемами.
- Не тяните и не сгибайте кабели с чрезмерным усилием.
- Не устанавливайте консоль и подключенные аксессуары на пол или в местах, где о них можно споткнуться.
- Не прикасайтесь к разъемам и не вставляйте в них или в изделие любые посторонние предметы.
- Отсоедините кабели, если необходимо очистить или переместить изделие, или вы не собираетесь использовать его в течение длительного периода времени.
- Не прикасайтесь к изделию во время грозы.
- Не подвергайте изделие, батарею или аксессуары воздействию чрезмерно высоких или низких температур, высокой влажности или прямого солнечного света.
- Продукцию следует хранить в оригинальной упаковке в темных, сухих, чистых, вентилируемых помещениях, изолированными от мест хранения кислот и щелочей.
- Транспортировка должна выполняться в оригинальной упаковке изготовителя.

Комплект поставки

Здоровье и безопасность	26
Функции беспроводного контроллера DualSense Edge	30
Компоненты изделия	32
Название компонентов	33
Сопряжение контроллера	36
Настройка контроллера	36
Использование контроллера с проводным соединением	41
Зарядка контроллера	41
Использование и транспортировка	42
Информация о соответствии нормативным требованиям	43
Характеристики	43
Гарантия	44
Дополнительная информация	47

Функции беспроводного контроллера DualSense Edge

Вид спереди



Корпус разъема

Зафиксируйте корпус разъема на контроллере, чтобы предотвратить отсоединение кабеля USB (►► стр. 41).

Накладка на джойстик

Используйте стандартные накладки или замените из на любые из двух типов накладок, входящих в комплект поставки (►► стр. 36).

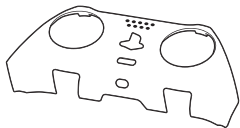
Кнопка Fn

Нажмите кнопку Fn и используйте назначенные кнопки для переключения между профилями (►► стр. 40), доступа к настройкам, а также регулировки громкости и баланса звука.

Модуль джойстика

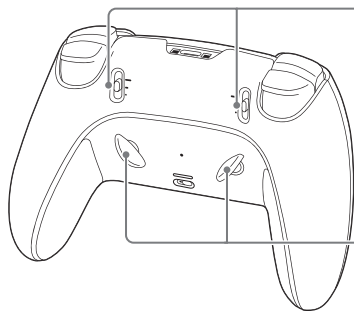
При необходимости замените модули джойстика (►► стр. 38). Дополнительные модули приобретаются отдельно.

Передняя панель



Вид сзади

RU



Ползунки останова L2/R2

Регулируйте амплитуду движения кнопок L2/R2 (►► стр. 40).

Задняя кнопка

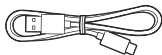
Выберите из двух входящих в комплект поставки вариантов задней кнопки для удобства игрового процесса. Установите задние кнопки (►► стр. 37) и настройте их функции.

Компоненты изделия

Контроллер



Кабель USB в оплетке



Футляр для переноски



Корпус разъема

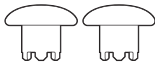


Накладка на джойстик

Стандартные накладки
(закреплены на
контроллере)



Высокие выпуклые
накладки



Низкие выпуклые накладки



Руководство по эксплуатации (это руководство)



Задняя кнопка

Полукупольные задние
кнопки

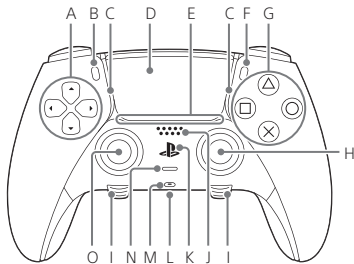








Задние кнопки-рычаги




Название компонентов

Вид спереди



- A Кнопки направлений
- B Кнопка  (создания)
- C Световая панель
- D Сенсорная панель/кнопка сенсорной панели
- E Индикатор игрока
- F Кнопка  (параметров)
- G Кнопки действий
Кнопки  Кнопки  Кнопки  Кнопки 

H Правый джойстик/кнопка R3*

- I Кнопка Fn
Используйте в сочетании с другими кнопками.
 - Кнопка Fn + кнопки действий: переключение между профилями
 - Кнопка Fn + кнопка  (параметров): настройка профиля
 - Кнопка Fn + кнопка вверх/вниз: регулировка громкости наушников
 - Кнопка Fn + кнопка влево/вправо: регулировка баланса звука

J Динамик

K Кнопка  (PS)

L Разъем гарнитуры

M Микрофон

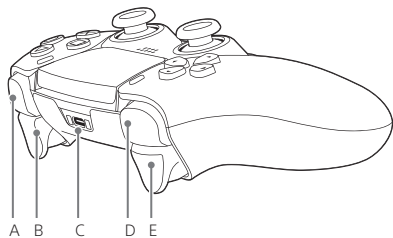
N Кнопка  (выключения звука)

O Левый джойстик | кнопка L3*

* Возможна замена накладок на джойстик (•► стр. 36).

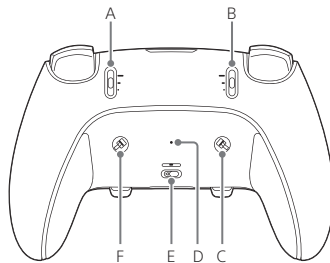
Название компонентов

Вид сверху



- A Кнопка R1
- B Кнопка R2
- C Разъем USB
- D Кнопка L1
- E Кнопка L2

Вид сзади

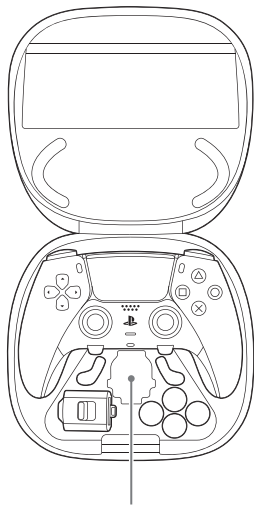


- A Ползунок останова R2
- B Ползунок останова L2
- C Гнездо левой задней кнопки*1
- D Кнопка сброса*2
- E Защелка RELEASE
- F Гнездо правой задней кнопки*1

*1 Возможна замена задних кнопок (•► стр. 37).

*2 При некорректном отклике контроллера попробуйте выполнить его сброс. Для нажатия кнопки сброса воспользуйтесь булавкой или похожим предметом (не входит в комплект). В результате не этой операции не произойдет сброса настроек контроллера, в том числе параметров сопряжения и профилей.


Футляр для переноски



Здесь можно хранить
дополнительный модуль джойстика
(приобретается отдельно).

Сопряжение контроллера

При первом использовании контроллера необходимо выполнить его сопряжение с консолью PS5™.

- 1 Включите консоль.
- 2 Подключите контроллер к консоли с помощью входящего в комплект поставки кабеля USB.
- 3 Нажмите кнопку  (PS).

Контроллер включится. После того как мигнет световая панель, загорится индикатор игрока.

При достаточном заряде батареи контроллера можно отсоединить от него кабель USB и использовать контроллер в беспроводном режиме.

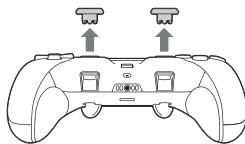
Настройка контроллера

Замена накладок на джойстик

Замените накладки на джойстик на предпочитаемые накладки другого типа из комплекта поставки для удобства игрового процесса.

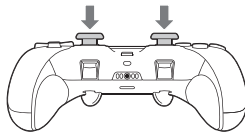
Снятие накладок

Потяните за накладку, чтобы снять ее с контроллера.



Установка накладок

Нажмите на накладку до щелчка, чтобы установить ее на джойстик.



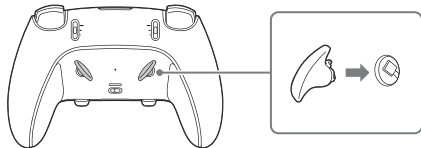
Установка и извлечение задней кнопки

Задние кнопки можно заменить. Выберите из входящих в комплект поставки вариантов задней кнопки для удобства игрового процесса.

Больше информации по назначению функций на задние кнопки см. в руководстве пользователя PS5 (▶▶ стр. 47).

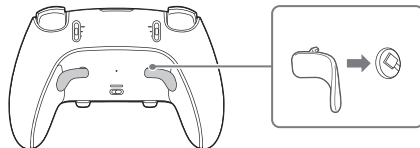
Установка полукупольной задней кнопки

Установите полукупольную заднюю кнопку в гнездо задней кнопки. Полукупольная задняя кнопка подлежит замене.



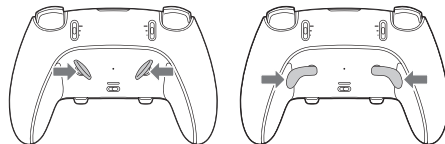
Установка задней кнопки-рычага

Установите заднюю кнопку-рычаг в соответствующей гнездо задней кнопки. Правая и левая задние кнопки-рычаги не подлежат замене. Убедитесь в том, что устанавливаете правую (RB) и левую (LB) кнопки в соответствующие гнезда.



Извлечение задней кнопки

Потяните за заднюю кнопку внутрь и в сторону верхней панели контроллера. В этом положении извлеките ее из разъема.



Замена модуля джойстика

При некорректной работе или полной неисправности джойстика вы можете заменить модуль джойстика беспроводного контроллера DualSense Edge на новый (приобретается отдельно). Левый и правый модули джойстика подлежат замене и взаимозаменяемы.

Внимание

- Выполняйте замену модуля джойстика в месте, недоступном для маленьких детей, во избежание случайного проглатывания компонента.
- Будьте аккуратны, чтобы не прищемить пальцы в зазоре рычага модуля джойстика или других зазорах в конструкции контроллера, поскольку это может привести к травме.
- При включении контроллера убедитесь, что передняя панель зафиксирована должным образом.

Примечания

- Перед установкой или извлечением модуля джойстика коснитесь металлического заземленного объекта, чтобы снять с себя статическое электричество. В противном случае может возникнуть неисправность модуля джойстика или контроллера.
- Не прикасайтесь к разъемам на модуле джойстика или внутри контроллера.

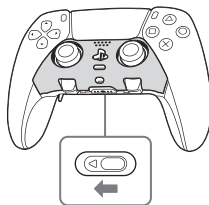
- 1 Убедитесь, что индикатор игрока на контроллере выключен.

Если индикатор игрока горит, нажмите и удерживайте кнопку  (PS), пока он не погаснет.

- 2 Отсоедините от контроллера кабель USB.

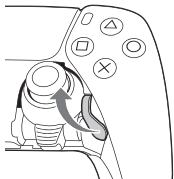
- 3 Снимите переднюю панель.

Сдвиньте защелку RELEASE на задней панели контроллера, чтобы снять панель.



Защелка RELEASE

4 Поднимите рычаг освобождения.



6 Опустите рычаг освобождения.

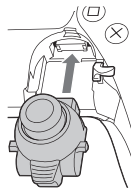
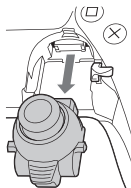


5 Извлеките модуль джойстика и установите новый модуль джойстика.

Убедитесь, что модуль джойстика расположен должным образом, после чего сдвиньте модуль по направляющим в контроллере.

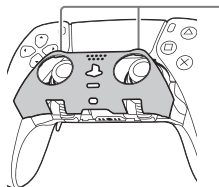
Чтобы снять

Чтобы установить



7 Установите переднюю панель.

Совместите выступающие компоненты панели с пазами на контроллере, после чего аккуратно задвиньте панель до фиксации.



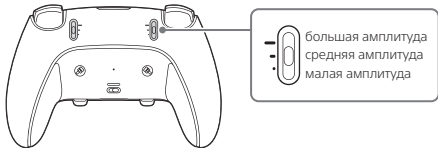
Выступающие компоненты

Настройка контроллера

Регулировка амплитуды движения кнопок L2/R2

Для кнопок L2/R2 можно задать амплитуду движения, то есть начальное и конечное положение полного нажатия кнопок.

Для настройки переместите ползунки останова L2/R2 на задней панели контроллера.



В режимах малой и средней амплитуды для ползунка останова триггерные эффекты будут недоступны.

Настройка профиля

Вы можете сохранить чувствительность джойстика, силу вибрации, назначение кнопок и прочие настройки контроллера в качестве профиля.

- Назначайте профили на кнопки быстрого доступа для быстрого переключения между ними во время игры. Переключайте профили с помощью кнопки Fn.
- Назначенные профили будут сохранены на вашем контроллере. Берите контроллер с собой и играйте со своим профилем на любой консоли PS5.

Для настройки профиля перейдите на начальный экран PS5 и выберите **Настройки** ⚙️ > **Аксессуары** > **Беспроводной контроллер DualSense Edge**.

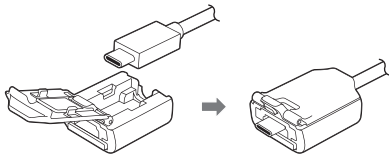
Больше информации по настройке профиля см. в руководстве пользователя PS5 (▶▶ стр. 47).

Использование контроллера с проводным соединением

Для использования контроллера с проводным соединением сначала необходимо установить метод соединения. На начальном экране PS5 выберите **Настройки** ⚙️ > **Аксессуары** > **Контроллер (общие)** > **Способ связи**, а затем выберите **Использовать кабель USB**.

Фиксация кабеля USB в контроллере

Вы можете зафиксировать кабель USB в контроллере, чтобы избежать его выпадания. Откройте корпус разъема и разместите кабель USB внутри таким образом, чтобы разъем был виден снаружи. Затем закройте корпус разъема.



После подключения кабеля USB к контроллеру используйте ползунок корпуса разъема для фиксации и разблокировки кабеля USB.

Корпус разъема совместим только с комплектным кабелем USB.

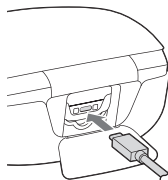
Зарядка контроллера

Когда контроллер PS5 включен или находится в режиме покоя, подключите его к консоли с помощью комплектного кабеля USB в оплетке. При зарядке контроллера в режиме покоя световая панель на контроллере будет медленно мигать оранжевым. После завершения зарядки световая панель выключается.

- Для зарядки контроллера в режиме покоя необходимо настроить параметры. На начальном экране PS5 выберите **Настройки** ⚙️ > **Система** > **Энергосбережение** > **Функции, доступные в режиме покоя** > **Питание к разъемам USB**, после чего выберите любое значение параметра, кроме **Выкл.**
- Также контроллер можно заряжать от компьютера или другого устройств USB с помощью кабеля USB. Используйте кабель USB, который соответствует стандартам USB. С помощью некоторых устройств зарядить контроллер может не получиться.

Зарядка контроллера в футляре для переноски

Контроллер можно заряжать во время хранения в футляре для переноски. Откройте клапан на задней части футляра и подключите кабель USB к контроллеру.



Использование и транспортировка

Не разбирайте и не вносите изменения к изделию и аксессуарам, кроме случаев, указанных в настоящем руководстве.

Используйте изделие и аксессуары в соответствии с инструкциями, приведенными в настоящем руководстве. Не разрешается анализ и модификация изделия, а также анализ и использование примененных в них схемотехнических решений. Несанкционированная модификация изделия приведет к аннулированию гарантии производителя.

Работа с контроллером

- Выполняйте зарядку при температуре от 10°C до 30°C. В других температурных условиях зарядка может быть осложнена.
- Срок работы батареи ограничен. Продолжительность работы устройства от батареи будет постепенно сокращаться. Срок службы батареи также зависит от условий и способа хранения изделия, частоты его использования, условий эксплуатации и прочих факторов.
- Если контроллер не используется на протяжении длительного времени, для поддержания функциональных возможностей следует полностью заряжать батарею не менее одного раза в год.
- Изделие и все его составные части изготовлены из пластика. Следуйте принятым в вашей стране или регионе правилам переработки таких материалов.

Уход и очистка

Чтобы не допустить внешних повреждений или обесцвечивания изделия, соблюдайте следующие меры предосторожности.

- Не наносите летучие вещества, такие как инсектициды.
- Следите, чтобы поверхность изделия не находилась в длительном контакте с резиновыми и виниловыми материалами.
- Не используйте растворитель, бензол или спирт. Не используйте салфетки, ткань, пропитанную химическими веществами, и другие изделия, содержащие такие вещества.

Переработка изделий с истекшим сроком службы

Изделия изготовлены из материалов, пригодных для переработки. Каждый контроллер оснащен литий-ионной батареей.

При утилизации изделий соблюдайте местные нормативные требования.

Информация о соответствии нормативным требованиям

Изготовитель данного устройства или компания, от имени которой изготовлено данное устройство - Сони Интерэксив Энтертейнмент Инк, 1-7-1 Конан, Минато-ку, Токио, 108-0075, Япония.

Импортер на территории стран Таможенного Союза – АО «Сони Электроникс», Россия, 123103, Москва, Карамышевский проезд, 6.

Дата изготовления указана на упаковке или на этикетке изделия после символов P/D в формате: P/D: MM.YYYY, где MM – месяц, а YYYY – год изготовления. Произведено в Китае.

Реализацию осуществлять в соответствии с действующими требованиями законодательства.

Отслужившее изделие утилизировать в соответствии с действующими требованиями законодательства.

Характеристики

Конструкция и спецификации могут меняться без предварительного уведомления. Инструкции по эксплуатации могут различаться в зависимости от того, какую версию программного обеспечения вы используете, будь то системное программное обеспечение вашей консоли PS5 или программное обеспечение контроллера. Фактический вид изделия может отличаться от изображенного на рисунках в данном руководстве.

Контроллер

Входящий ток	5 В \pm 1 500 мА
Тип батареи	Встроенная литий-ионная батарея
Напряжение батареи	3,7 В V \pm
Емкость аккумулятора	1 560 мАч
Температура эксплуатации	От 5°C до 35°C
Вес	Прибл. 325 г
Страна изготовления	Китай

Модуль джойстика


Внешние размеры	Приблизительно 30 × 31 × 40 мм (ширина × высота × глубина)
Температура эксплуатации	От 5°C до 35°C
Вес	Прибл. 15 г
Страна изготовления	Китай


Гарантия

Программное обеспечение системы и устройства

- Лицензия на использование ПО контроллера выдается по условиям отдельного лицензионного соглашения с конечным пользователем. Подробнее см. на doc.dl.playstation.net/doc/ps5-eula/.
- Обновляйте системное программное обеспечение консоли PS5 и программное обеспечение контроллера до последней версии.

Авторские права и товарные знаки

“”, “PlayStation”, “PS5”, “DualSense Edge” и “PlayStation Shapes Logo” являются зарегистрированными товарными знаками или товарными знаками Сони Интерэक्टив Энтертейнмент Инк.

“SONY” и “” являются зарегистрированными товарными знаками или товарными знаками Сони Групп Корпорейшн.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Sony Interactive Entertainment Inc. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Информацию о ПО с открытым исходным кодом см. на doc.dl.playstation.net/doc/ps5-oss/.

Все другие товарные знаки принадлежат соответствующим владельцам.

Благодарим за приобретение данного продукта. Надеемся, что вы будете им довольны. Под термином «продукт» подразумевается консоль PlayStation® и любые официально одобренные дополнительные устройства PlayStation®, поставляемые в одной упаковке с консолью PlayStation®.

Внимание: системное программное обеспечение, заранее установленное в продукте или предоставляемое позднее в виде исправленных или обновленных версий, не продается вам, а предоставляется по лицензии и предназначено только для использования в качестве составляющей продукта. Условия лицензии на системное программное обеспечение см. на сайте по адресу playstation.com/legal.

Данная гарантия предоставляется вам как первому покупателю данного экземпляра продукта компанией Sony Interactive Entertainment Europe Limited (далее – SIEE), расположенной по адресу: 10 Great Marlborough Street, London, W1F 7LP, United Kingdom. Гарантия предоставляется лично вам и не может использоваться кем бы то ни было другим. Данная гарантия является дополнением к вашим законным правам потребителя (предоставляемым соответствующим законодательством) и ни в коей мере их не нарушает. Наша гарантия: SIEE гарантирует отсутствие дефектов, связанных с материалами и с изготовлением продукта, которые могли бы привести к неудовлетворительной работе продукта при нормальном использовании, в соответствии с условиями, изложенными ниже. В случае возникновения неисправности продукта компания обязуется бесплатно отремонтировать или, по усмотрению SIEE, заменить любой компонент данного продукта, если неисправность связана с дефектами материалов или изготовления, выявленными в течение 1 (одного) года с даты первоначальной покупки (далее – «гарантийный период»). Замена производится на новый или восстановленный компонент или узел (по усмотрению компании SIEE). На замененный компонент или консоль распространяется гарантия на больший из двух сроков – 3 (три) месяца или срок, оставшийся от первоначального гарантийного периода. Данная гарантия не распространяется на ваши данные и любое программное обеспечение или игры для PlayStation®, включенные в продукт или поставляемые в одной упаковке с ним, на любые дополнительные устройства PlayStation®, произведенные не SIEE и не по заказу SIEE, а также на любые аксессуары PlayStation®.

ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

1. Если потребуется предъявить претензию по данной гарантии, обратитесь в службу технической поддержки вашего региона по телефону или по электронной почте для получения инструкций по возврату.
2. Поскольку SIEE поставляет данный продукт в следующие страны: Азербайджан, Беларусь, Грузия, Индия, Казахстан, Кыргызстан, Российская Федерация, Таджикистан, Туркменистан, Украина и Узбекистан, данная гарантия действительна во всех перечисленных странах, если оригинальный кассовый чек, квитанция, счет-фактура или другой документ, подтверждающий покупку (в котором указана дата покупки и название компании-продавца), без изменений и разборчиво читаемый, предоставляется вместе с продуктом до истечения гарантийного периода.
3. SIEE оставляет за собой право отказать клиенту в гарантийном обслуживании, если:
 - a. любая гарантийная наклейка или серийный номер продукта были повреждены, изменены, сделаны нечитаемыми или удалены; и
 - b. имеются доказательства того, что была предпринята попытка (успешная или нет) открыть или снять корпус продукта способом, который не соответствует инструкциям производителя.
4. В соответствии с данной гарантией SIEE по собственному усмотрению может отремонтировать или заменить продукт или компонент продукта в течение 21 дня после получения неисправного продукта от клиента. Все замененные продукты и/или их компоненты являются собственностью SIEE.
5. Ремонт или замена может сопровождаться установкой последней версии системного или встроенного программного обеспечения.
6. Продукты со съемным жестким диском (HDD):
 - a. для получения гарантийного обслуживания устройств со съемным жестким диском при обращении в службу технической поддержки необходимо предоставить устройство вместе с оригинальным жестким диском;
 - b. при ремонте и замене устройства будет выполнено форматирование жесткого диска;
 - c. вы понимаете и соглашаетесь с тем, что форматирование жесткого диска приведет к потере сохраненных данных, файлов и программного обеспечения. Во избежание потери любых программ, данных или файлов, которые необходимо сохранить, перед передачей устройства со съемным жестким диском на гарантийное обслуживание следует, если это возможно, сделать резервные копии данных, файлов и программ, а затем удалить их с жесткого диска. Для защиты конфиденциальной информации рекомендуется выйти из учетной записи PlayStation™Network на своей консоли PlayStation®.
7. Продукты с твердотельным накопителем (SSD):
 - a. при ремонте или замене продукта будет выполнено форматирование твердотельного накопителя;
 - b. вы понимаете и соглашаетесь с тем, что форматирование твердотельного накопителя приведет к потере сохраненных данных, файлов и программного обеспечения. Во избежание потери любых программ, данных или файлов, которые необходимо сохранить, перед передачей продукта с твердотельным накопителем на гарантийное обслуживание следует, если это возможно, сделать резервные копии данных, файлов и программ, а затем удалить их с твердотельного накопителя. Для защиты конфиденциальной информации рекомендуется выйти из учетной записи PlayStation™Network на своей консоли PlayStation®.
 - c. Перед отправкой устройства на ремонт по данной гарантии необходимо извлечь> дополнительный SSD-накопитель, если он был установлен ранее.
8. Во избежание повреждений, потери или уничтожения данных с других съемных носителей, дополнительного оборудования, аксессуаров или неоригинальных компонентов необходимо извлечь данные устройства перед тем, как передать продукт в центр гарантийного обслуживания.
9. Данная гарантия не распространяется на сохраненные файлы и программное обеспечение. SIEE не несет ответственности за любые потери и повреждения ваших данных, файлов и программного обеспечения, связанные с вашим обращением в центр гарантийного обслуживания.
10. Рекомендуется регулярно делать резервные копии данных, сохраненных на жестком диске, чтобы предотвратить потерю или изменение данных, файлов и программного обеспечения, хотя некоторые материалы не подлежат резервному копированию и должны быть повторно установлены пользователем.
11. Вы не сможете предъявлять претензии в рамках данной гарантии, если повреждение продукта обусловлено следующими причинами:
 - a. коммерческое использование, несчастный случай, небрежное отношение, неправильное использование (включая, без ограничений, использование данного продукта не в целях, для которых он предназначен, и (или) без соблюдения инструкций по эксплуатации и обслуживанию, а также установку или использование без соблюдения требований действующих местных технических стандартов и (или) стандартов по безопасности);
 - b. использование вместе с любыми неавторизованными дополнительными устройствами и аксессуарами (включая, без ограничений, устройства, улучшающие качество игр, жесткие диски, адаптеры и источники питания);
 - c. любые переделки, регулировки и изменения данного продукта, выполненные не в соответствии с инструкциями по надлежащему использованию и ремонту продукта;

- d. техническое обслуживание, ремонт либо попытка технического обслуживания или ремонта, выполненные организациями технического обслуживания, не уполномоченными компанией SIEE;
 - e. использование вместе с любыми несанкционированными программами, заражение вирусами, пожар, наводнение и другие стихийные бедствия;
 - f. использование и (или) обслуживание продукта в целях, не относящихся к домашнему или личному использованию, или в условиях, не соответствующих техническим характеристикам продукта.
12. Вы не сможете предъявлять претензии в рамках данной гарантии при любом существенном нарушении лицензии на системное программное обеспечение (см. playstation.com/legal).
 13. В пределах, допустимых действующим законодательством, данная гарантия будет единственным и исключительным средством при устранении дефектов данного продукта, и все другие гарантии, положения и условия, выраженные или подразумеваемые в отношении данного продукта, не применяются. Поэтому ни SIEE, ни любое другое подразделение Sony, ни их поставщики, ни авторизованные сервисные центры не несут ответственности за любые специальные, случайные, непрямые или косвенные потери или повреждения, включая потерю данных, каким бы образом они ни возникли.
 14. SIEE не предоставляет гарантию на продукты и услуги третьих сторон, которые могут предоставляться в связи с данным продуктом.

Если требуется выполнить ремонт продукта, на который не распространяется данная гарантия, за рекомендацией обратиться в службу технической поддержки вашего региона. Если вы находитесь в стране, не указанной в приведенном выше списке, обратитесь по месту приобретения продукта.

Контактные данные службы поддержки:

AZ Azərbaycan

GE საქართველო


KG Кыргызстан

TJ Тоҷикистон

TM Türkmenistan

UZ O'zbekiston

BY Беларусь

 8 820 0071 7667

IN भारत गणराज्य

 1800-103-7799

 sonyindia.care@ap.sony.com

KZ Қазақстан

 8-800-070-70-35

 info@sony.ru

 +7 495 258 7669

RU Россия

☎ 8 800 200 7667

✉ info@sony.ru

UA Україна

☎ 0 800 307 669

✉ info@sony.ua

Реализацию осуществлять в соответствии с действующими требованиями законодательства.

Отслужившее изделие утилизировать в соответствии с действующими требованиями законодательства.

Дополнительная информация

Информация о контроллере

Советы и информацию по использованию контроллера см. на playstation.com/controller-help/.



Руководство пользователя

Узнайте обо всех возможностях вашей консоли PS5.

Вы также можете найти подробную информацию о функциях контроллера и настройке его параметров.

На начальном экране консоли PS5 перейдите в **Настройки** ⚙️ > **Руководство пользователя, здоровье и безопасность и прочая информация** > **Руководство пользователя**.

Веб-сайт службы поддержки клиентов

Найдите информацию о поддержке онлайн, в том числе пошаговые инструкции по поиску и устранению неисправностей и часто задаваемые вопросы, по адресу playstation.com/help.

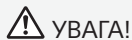


Здоров'я та безпека

Перш ніж використовувати виріб, уважно ознайомтеся з цим посібником, а також з усіма посібниками для сумісного устаткування. Зберігайте інструкції на випадок, якщо вони знадобляться Вам у майбутньому. Батькам чи опікунам неповнолітніх користувачів слід прочитати цю інструкцію задля забезпечення безпечного використання виробу дітьми.

Цей виріб спроектований відповідно до найжорсткіших стандартів безпеки. Проте будь-який електричний прилад у разі його неналежного використання може стати причиною пожежі, ураження електричним струмом або травми. Дотримуйтеся всіх застережень і вказівок.

Негайно припиніть використання й від'єднайте всі кабелі, якщо виріб працює неналежним чином, видає незвичні звуки або запахи чи дуже сильно нагрівається.



УВАГА!

РАДІОХВИЛИ

Радіохвилі можуть негативно впливати на роботу електронного обладнання або медичних пристроїв (наприклад, кардіостимуляторів), що може спричинити порушення в їх роботі та призводити до травмування.

- Якщо ви використовуєте кардіостимулятор або інший медичний прилад, проконсультуйтеся з лікарем або виробником медичного приладу перш ніж застосовувати функції безпроводового зв'язку (Bluetooth® та безпроводова мережа).

- Не використовуйте функцію безпроводового зв'язку в таких місцях:
 - на території закладів, де заборонене використання безпроводового зв'язку, наприклад, у лікарнях; користуючись консоллю на території медичного закладу, дотримуйтеся встановлених правил;
 - поблизу пожежної сигналізації, автоматичних дверей та іншого автоматичного обладнання.

МАГНІТИ ТА МЕДИЧНІ ПРИЛАДИ

Ці вироби містять магніти, які можуть перешкоджати роботі кардіостимуляторів, дефібриляторів, програмованих шунтувальних клапанів та інших медичних приладів. Не кладіть ці вироби поблизу таких медичних приладів або осіб, що їх використовують. Якщо ви користуєтесь будь-яким із зазначених вище медичних приладів, проконсультуйтеся з лікарем, перш ніж почати користування цими виробами.

ГУЧНІСТЬ

Якщо ви використовуєте гарнітуру або навушники на високому рівні гучності, це може призвести до необоротної втрати слуху. Встановіть безпечний рівень гучності. З часом гучний звук може здаватися нормальним, але насправді залишатиметься шкідливим для вашого слуху. Якщо ви відчуваєте дискомфорт у вухах, чуєте дзвін чи приглушену мову, припиніть прослуховування та пройдіть перевірку слуху. Чим вище гучність, тим швидше вона може вплинути на ваш слух.

Щоб захистити свій слух:

- Обмежте час використання гарнітури або навушників на високій гучності.
- Не підвищуйте гучність, щоб заглушити навколишні шуми.
- Зменшуйте гучність, якщо ви не чуєте людей, які розмовляють поруч із вами.

ЛІТІЙ-ІОННА БАТАРЕЯ

Контролер містить літій-іонну акумуляторну батарею. Не тримайте в руках літій-іонні батареї, які пошкоджені або течуть. Якщо потекла вбудована батарея, негайно припиніть користування виробом і зверніться на гарячу лінію служби підтримки клієнтів PlayStation, номер якої можна знайти в документації, що додається до виробу. У разі потрапляння рідини з батареї в очі не тріть їх. Негайно промийте очі чистою водою та зверніться до лікаря. Якщо рідина потрапила на шкіру чи одяг, негайно промийте вражену ділянку чистою водою та зверніться до лікаря. Тримайте батарею подалі від вогню і не піддавайте її дії високих температур, зокрема не залишайте на сонці, в автомобілі, який стоїть на сонці, або поруч із джерелом тепла. У жодному разі не робіть спроб відкрити, розбити, нагріти чи підпалити контролер або батарею. Не залишайте батарею підключеною до зарядного пристрою на тривалий час, коли контролер не використовується.

РИЗИК ТРАВМУВАННЯ МАЛИХ ДІТЕЙ

НЕБЕЗПЕКА ЗАДУШЕННЯ – дрібні деталі. Зберігайте виріб у недосяжному для малих дітей місці. Малі діти можуть проковтнути дрібні деталі або заплутатися в кабелях, що може призвести до травми, нещасного випадку або несправності.

ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ РОЗБИРАТИ ВИРІБ АБО АКЕСУАРИ ДО НЬОГО ТА ВНОСИТИ ЗМІНИ ДО ЇХНЬОЇ КОНСТРУКЦІЇ, ЯКЩО ЦЕ НЕ ДОЗВОЛЕНО ЦІЄЮ ІНСТРУКЦІЄЮ

Це може призвести до пожежі, ураження електричним струмом або травмування.



Застережні заходи

Перерви

- Уникайте використання цього виробу протягом тривалого часу. Загалом рекомендовано робити 15-хвилинні перерви після кожної години гри.
- Утримайтеся від гри, якщо ви втомлені або хочете спати.
- Якщо під час використання контролера Ви відчуваєте втому, дискомфорт чи біль у руках, негайно припиніть користування виробом. Якщо цей стан не минає, зверніться до лікаря.
- Негайно припиніть користування виробом, якщо у Вас спостерігаються будь-які із зазначених нижче розладів здоров'я. Якщо ці симптоми не зникають, зверніться до лікаря.

Здоров'я та безпека

- Запаморочення, нудота, втома або симптоми, схожі на захитування;
- дискомфорт або біль у будь-якій частині тіла – очах, вухах, кистях рук або руках

Функція вібрації

- Якщо контролер лежить на рівній поверхні, вібрація під час гри може спричинити його падіння і призвести до травмування чи несправності виробу.
- Не користуйтеся функціями вібрації та тригерного ефекту, якщо Ви маєте будь-які травми чи страждаєте на захворювання кісток, суглобів або м'язів рук. Якщо у Вас є травми чи захворювання, перш ніж грати в ігри з підтримкою таких функцій за допомогою контролера, встановіть для цих функцій значення «Вимк.» у налаштуваннях. Щоб увімкнути або вимкнути зазначені функції, виберіть на головному екрані консолі PlayStation®5 **Налаштування**  **> Аксесуари**.

Статичні розряди

Якщо гарнітура або навушники використовуються в середовищі з дуже сухим повітрям, іноді на вухах може відчуватись несильний короткий електричний розряд (статичний). Це відбувається в результаті накопичення статичної електрики в тілі і не є наслідком несправності гарнітури чи навушників. Цей ефект можна зменшити, надягнувши одяг із матеріалів, які гірше генерують статичні розряди.

Сенсор руху

При використанні функції сенсора руху безпроводового контролера зважайте на наведені нижче застереження. Якщо контролер влучить у людину або інший предмет, це може спричинити травмування або пошкодження.

- Перш ніж використовувати функцію сенсора руху, упевніться, що у вас є достатньо простору для руху.
- Міцно тримайте контролер, щоб він не випав із рук; це може призвести до травмування або пошкодження майна.
- У разі використання контролера, під'єданого до консолі PS5 кабелем USB, упевніться, що для кабелю вистачає вільного місця і він не зачепить інших людей або предмети.

Світлова панель

Не дивіться на світлову панель на контролері, коли вона блимає. Якщо Ви відчуваєте дискомфорт або біль, негайно припиніть користування контролером.

Рідина, пил, дим, пара й тепло

- Завжди стежте, що на виробі та його з'єднувачах не було рідини, надмірної кількості пилу та дрібних частинок.
- Під час використання, зберігання та транспортування не залишайте виріб у таких місцях:
 - в місцях, куди може потрапляти дим або пара;
 - в місцях з високою вологістю, великою кількістю пилу чи сигаретного диму;
 - поблизу опалювальних приладів, на сонці або в місцях, де може накопичуватися тепло.

Налаштування та поводження з виробом

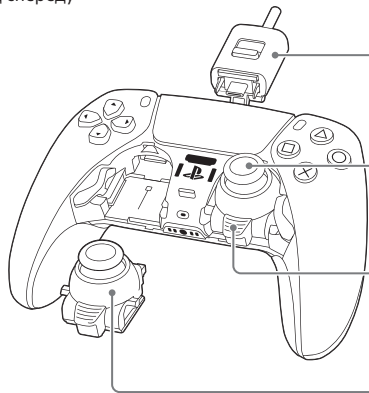
- Не використовуйте пошкоджені або модифіковані кабелі.
- Не ставте на виріб важкі предмети, не кидайте виріб і не піддавайте його сильним механічним ударам.
- Не розміщуйте виріб на нерівній поверхні, під нахилом або у місці, де на виріб може вплинути вібрація.
- Не залишайте виріб на підлозі.
- Не наступайте на кабелі і не стискайте їх, особливо біля роз'ємів.
- Не тягніть і не згинайте кабелі з надмірною силою.
- Не ставте консоль та під'єднані до неї аксесуари на підлогу або в інших місцях, де через них можна спотикнутися чи перечепитися.
- Не торкайтесь роз'ємів і не вставляйте в них або у виріб сторонні предмети.
- Від'єднуйте кабелі, якщо вам треба очистити чи пересунути виріб або якщо ви не плануєте користуватися виробом протягом тривалого часу.
- Не торкайте виробу під час грози.
- Не залишайте виріб, батарею або аксесуари в місцях з високою температурою, високою вологістю чи на сонці під час використання, транспортування або зберігання.
- Продукцію слід зберігати в оригінальній упаковці в темному, сухому, чистому, добре провітрюваному місці, далеко від кислот і лугів.
- Транспортування повинно виконуватися в оригінальній упаковці виробника.

Зміст

Здоров'я та безпека	48
Функції безпроводового контролера DualSense Edge	52
Комплектація виробу	54
Назви деталей	55
Сполучення контролера	58
Налаштування контролера	58
Використання контролера з проводовим з'єднанням	63
Заряджання контролера	63
Використання виробу й поводження з ним	64
Інформація про відповідність застосовним нормам	65
Технічні характеристики	65
Гарантія	66
Додаткова інформація	69

Функції безпроводового контролера DualSense Edge

Вид спереду



Корпус роз'єму

Зафіксуйте корпус роз'єму на контролері, щоб запобігти від'єднанню кабелю USB (•► стор. 63).

Накладка на стік

Ви можете використовувати стандартні накладки або замінити їх на накладки одного з двох інших типів, які входять до комплекту постачання (•► стор. 58).

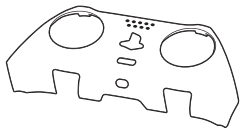
Кнопка Fn

Утримуючи натиснутою кнопку Fn, можна використовувати інші кнопки для перемикання між профілями (•► стор. 62), переходу до налаштувань або регулювання гучності та балансу звуку.

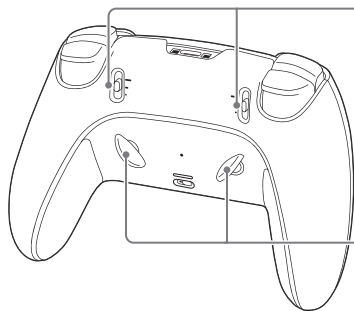
Модуль джойстика

У разі потреби модулі джойстиків можна замінити (•► стор. 60). Додаткові модулі можна придбати окремо.

Передня панель



Вид ззаду



Повзунки довжини ходу L2/R2

Ви можете регулювати хід кнопок L2/R2 (••► стор. 62).

Задня кнопка

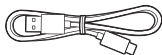
До комплекту постачання входять два типи задніх кнопок; Ви можете вибрати кнопки, які краще пасують до Вашого стилю гри. Приєднайте задні кнопки (••► стор. 59) і налаштуйте їхні функції.

Комплектація виробу

Контролер



Обплетений кабель USB



Чохол для носіння



Корпус роз'єму

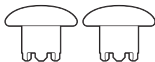


Накладка на стік

Стандартні накладки
(приєднані до контролера)



Високі заокруглені
накладки



Низькі заокруглені
накладки



Інструкція з використання (ця інструкція)



Задня кнопка

Півкупольні задні кнопки

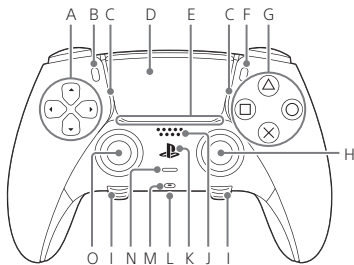








Задні кнопки-важелі




Назви деталей

Вид спереду



- A Кнопки напрямку
B Кнопка  (створення)
C Світлова панель
D Сенсорна панель / кнопка сенсорної панелі
E Індикатор гравця
F Кнопка  (параметрів)
G Кнопки дій
Кнопка  кнопка  кнопка  кнопка 

H Правий джойстик / кнопка R3*

- I Кнопка Fn
Використовується у поєднанні з іншими кнопками.
- Кнопка Fn + кнопки дій: перемикання між профілями
 - Кнопка Fn + кнопка  (параметрів): налаштування профілю
 - Кнопка Fn + кнопка вгору/кнопка вниз: регулювання гучності навушників
 - Кнопка Fn + кнопка вліво/вправо: регулювання балансу звуку

J Динамік

K Кнопка  (PS)

L Роз'єм для гарнітури

M Мікрофон

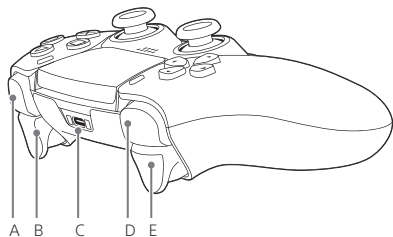
N Кнопка  (заглушення)

O Лівий джойстик / кнопка L3

* Накладки на стік є змінними (►► стор. 58).

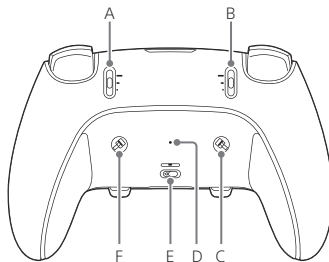
Назви деталей

Вигляд зверху



- A Кнопка R1
- B Кнопка R2
- C Порт USB
- D Кнопка L1
- E Кнопка L2

Вид ззаду

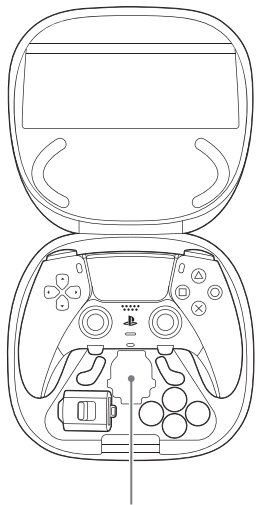


- A Повзунок зупину R2
- B Повзунок зупину L2
- C Гніздо лівої задньої кнопки*1
- D Кнопка скидання*2
- E Фіксатор RELEASE
- F Гніздо правої задньої кнопки*1

*1 Задні кнопки можна замінити (••► стор. 59).

*2 Якщо контролер реагує на Ваші дії несподіваним чином, спробуйте його перезавантажити. Натисніть кнопку скидання шпилькою або іншим подібним предметом (не входить до комплекту постачання). Це не призведе до перенастроювання контролера і не вплине на настройки профілю та сполучення.


Чохол для носіння



Тут можна зберігати додатковий модуль джойстика (продається окремо).

Сполучення контролера

Якщо Ви використовуєте контролер вперше, його треба сполучити з Вашою консоллю PS5™.

- 1 Увімкніть консоль.
- 2 Підключіть контролер до консолі за допомогою кабелю USB, який входить до комплекту постачання.
- 3 Натисніть кнопку  (PS).

Буде увімкнено живлення контролера. Спершу заблимає світлова панель, після чого засвітиться індикатор гравця.

Якщо у батареї контролера вистачає заряду, контролер можна від'єднати від кабелю USB і використовувати його у безпроводовому режимі.

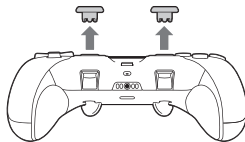
Налаштування контролера

Заміна накладки на стік

Накладки на стік можна замінити на накладки інших типів, які входять до комплекту постачання, щоб вибрати ті з них, які краще пасують до Вашого стилю гри.

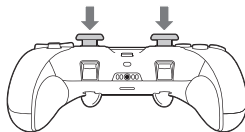
Зніміть накладку

Потягніть накладку в напрямку від контролера.



Приєднайте накладку

Притискайте накладку до джойстика, доки не почуєте клацання.



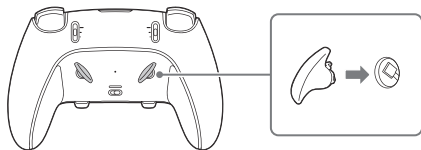
Приєднання та знімання задньої кнопки

Задні кнопки можна замінити. До комплекту постачання входять різні типи задніх кнопок; Ви можете вибрати кнопки, які краще пасують до Вашого стилю гри.

Докладнішу інформацію про призначення функцій заднім кнопкам можна знайти в посібнику користувача PS5 (•► стор. 69).

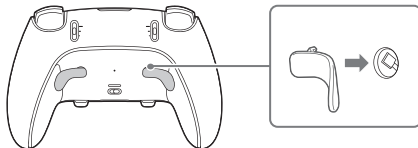
Приєднання півкупольної задньої кнопки

Вставте півкупольну задню кнопку у гніздо задньої кнопки. Півкупольні задні кнопки є взаємозамінними.



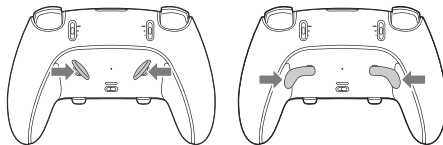
Приєднання задньої кнопки-важеля

Вставте задню кнопку-важіль у відповідне гніздо задньої кнопки. Права та ліва задні кнопки-важелі не є взаємозамінними. Перевірте, яка кнопка є правою, а яка лівою, перш ніж приєднувати їх.



Знімання задньої кнопки

Потягніть задню кнопку всередину і в напрямку верхньої частини контролера. Повернувши кнопку в це положення, витягніть її з гнізда.



Заміна модуля джойстика

Якщо джойстик не працює або працює не так, як належить, його можна замінити на новий модуль джойстика для безпроводового контролера DualSense Edge (продається окремо). Лівий і правий модулі джойстиків є взаємозамінними, і їх можна встановлювати з будь-якого боку.


Увага

- Заміну модуля джойстика слід здійснювати в недоступному для малих дітей місці, оскільки вони можуть випадково проковтнути цю деталь.
- Будьте обережні, аби не затиснути руки важелем модуля джойстика або в отворах контролера, оскільки це може призвести до травмування.
- Перш ніж увімкнути контролер, упевніться, що передню панель надійно закріплено.

Примітки

- Перш ніж приєднувати або знімати модуль джойстика, торкніться розташованого поблизу заземленого металевого предмета, щоб позбавитися статичного заряду. Недотримання цієї вимоги може призвести до несправності модуля джойстика або контролера.
- Не торкайтеся роз'ємів на модулі джойстика або всередині контролера.

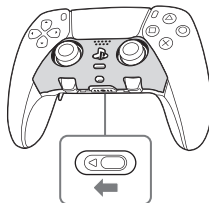
1 Упевніться, що індикатор гравця на контролері вимкнений.

Якщо індикатор гравця ввімкнено, натисніть і утримуйте кнопку  (PS), доки індикатор не вимкнеться.

2 Від'єднайте кабель USB від контролера.

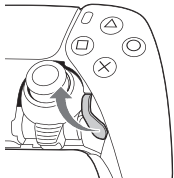
3 Зніміть передню панель.

Посуньте фіксатор RELEASE ззаду контролера, щоб зняти панель.



Фіксатор RELEASE

4 Підніміть важіль звільнення.



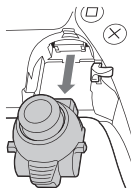
6 Опустіть важіль звільнення.



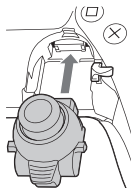
5 Зніміть модуль джойстика і приєднайте новий модуль джойстика.

Упевніться, що модуль джойстика розташований правильно, і вставте його у пази контролера.

Знімання

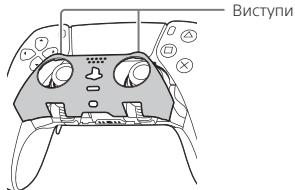


Приєднання



7 Приєднайте передню панель.

Сумістіть виступи панелі з виїмками на контролері і обережно натисніть на панель, щоб установити її на місце.

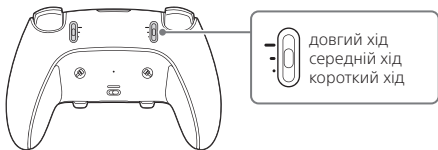


Налаштування контролера

Регулювання ходу кнопок L2/R2

Ви можете регулювати хід (відстань спрацювання/зупинки) кнопок L2/R2, визначаючи, наскільки глибоко їх треба натискати.

Для налаштування цього параметру пересуньте повзунки L2/R2 ззаду контролера.



Якщо повзунки встановлено на короткий чи середній хід, тригерні ефекти будуть недоступні.

Налаштування профілю

Чутливість джойстика, силу вібрації, призначення кнопок та інші настройки контролера можна зберегти як профіль.

- Прив'яжіть свої улюблені профілі до команди швидкого доступу, щоб швидко змінювати їх під час гри. Використовуйте кнопку Fn для перемикання між профілями.
- Призначені профілі зберігаються у пам'яті контролера. Ви можете брати з собою контролер і грати на будь-якій консолі PS5, використовуючи свій профіль.

Для налаштування профілю перейдіть на головний екран PS5 і виберіть **Настройки** > **Аксесуари** > **Безпроводовий контролер DualSense Edge**.

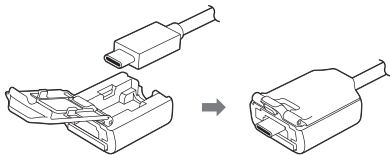
Докладнішу інформацію про налаштування профілю можна знайти в посібнику користувача PS5 (↔ стор. 69).

Використання контролера з проводовим з'єднанням

Для використання контролера з проводовим з'єднанням треба спершу налаштувати спосіб з'єднання. На головному екрані PS5 виберіть **Налаштування** ⚙️ > **Аксесуари** > **Контролер (будь-який)** > **Спосіб зв'язку**, після чого виберіть **Використовувати кабель USB**.

Закріплення кабелю USB на контролері

Кабель USB можна закріпити на контролері, щоб запобігти його від'єднанню. Відкрийте корпус роз'єму і вставте кабель USB таким чином, щоб колодка кабелю виступала ззовні всередину. Після цього закрийте корпус роз'єму.



Після під'єднання кабелю USB до контролера використовуйте повзунок корпусу роз'єму, щоб зафіксувати кабель або, відповідно, відкріпити його від контролера.

Корпус роз'єму сумісний лише з кабелем USB, який входить до комплекту постачання.

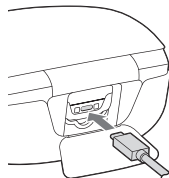
Заряджання контролера

Під'єднайте контролер до консолі PS5 обплетеним кабелем USB (входить до комплекту постачання), коли консоль увімкнена або перебуває в режимі спокою. Під час заряджання контролера в режимі спокою світлова панель контролера повільно блимає помаранчевим. Коли заряджання буде завершено, світлова панель вимкнеться.

- Для заряджання контролера в режимі спокою необхідно відповідно змінити налаштування. На головному екрані PS5 виберіть **Налаштування** ⚙️ > **Система** > **Економія енергії** > **Функції, доступні в режимі спокою** > **Подавати живлення на порти USB**, після чого виберіть будь-який параметр окрім **Вимк.**
- Ви також можете заряджати контролер, під'єднавши його до комп'ютера чи іншого пристрою USB за допомогою кабелю USB. Використовуйте кабель USB відповідного стандарту. Деякі пристрої можуть бути непридатними для заряджання контролера.

Заряджання контролера в чохлі для носіння

Контролер можна заряджати в чохлі для носіння. Відкрийте клапан на задній панелі чохла і під'єднайте кабель USB до контролера.



Використання виробу й поводження з ним

Забороняється розбирати виріб або аксесуари до нього та вносити зміни до їхньої конструкції, якщо це не дозволено цією інструкцією

Використовуйте виріб та аксесуари до нього згідно з вказівками, наведеними в цій інструкції.

Забороняється проводити аналіз конструкції виробу та змінювати її, а також проводити аналіз конфігурації його схем та використовувати її. У разі несанкціонованого внесення змін у конструкцію виробу гарантію виробника буде анульовано.

Поводження із контролером

- Заряджайте пристрій при температурі від 10 °C до 30 °C. За іншої температури заряджання може бути неефективним.
- Батарея має обмежений строк служби. Тривалість дії батареї поступово знижується через постійне використання та з плином часу. Термін служби батареї також залежить від способу зберігання, умов використання, навколишнього середовища й інших чинників.
- Якщо контролер не використовується протягом тривалого часу, рекомендовано повністю заряджати його не рідше одного разу на рік, щоб зберегти функціональні можливості батареї.

- Виріб і всі його складові частини виготовлені з металу та пластику. Дотримуйтесь місцевих правил щодо належної утилізації таких матеріалів.

Догляд та чищення

Дотримуйтесь наведених нижче застережень, щоб запобігти пошкодженню або знебарвленню зовнішніх поверхонь виробу.

- Не застосовуйте леткі речовини на кшталт інсектицидів.
- Уникайте тривалого контакту гумових або вінілових матеріалів із поверхнею виробу.
- Не використовуйте для чищення розчинники, бензин чи спирт. Уникайте використання вологих серветок, оброблених хімічними речовинами ганчірок й інших продуктів, що містять такі речовини.

Утилізація виробу після завершення терміну служби

Більшість матеріалів, з яких виготовлено вироби, є придатними для повторної переробки. Кожен контролер містить літій-іонну батарею. Дотримуйтесь місцевих норм під час утилізації цих виробів.

Інформація про відповідність застосовним нормам



Виробник: Сони Інтеректів Ентертейнмент Інк.,
1-7-1 Конан, Мінато-ку, Токіо 108-0075, Японія.

Дата виготовлення зазначена на упаковці або етикетці виробу після позначки "P/D" у наступному форматі:
P/D: MM.YYYY, де MM – місяць, YYYY – рік виготовлення.

Вироблено у Китаї.

Уповноважений представник виробника в Україні з питань відповідності вимогам технічних регламентів: ТОВ «Сони Україна», вул. Іллінська, 8, м.Київ, 04070, Україна.

Справжнім Сони Інтеректів Ентертейнмент Інк. заявляє, що тип радіообладнання Безпроводовий контролер DualSense Edge CFI-ZCP1 відповідає Технічному регламенту радіообладнання; повний текст декларації про відповідність доступний на веб-сайті за такою адресою:
<http://www.compliance.sony.ua/>

Стандарт зв'язку (мережі, інтерфейсу передавання даних)	Смуга радіочастот, в якій працює (передавання/ приймання)	Максимальна потужність випромінювання у зазначених смугах радіочастот
Bluetooth® IEEE 802.15.1	2400-2483,5 МГц	<10 мВт

Технічні характеристики

Дизайн і технічні характеристики може бути змінено без попереднього повідомлення. Інструкції з використання можуть залежати від версії системного програмного забезпечення Вашої консолі PS5 або програмного забезпечення контролера. Реальний вигляд виробу може відрізнятися від ілюстрацій, наведених у цій інструкції.

Контролер

Номінальна вхідна напруга	5 В \pm 1 500 мА
Тип батареї	Вбудована літій-іонна батарея
Напруга батареї	3,7 \pm
Ємність батареї	1 050 мАг
Робоча температура	Від 5 °С до 35 °С
Вага	Прибл. 325 г
Країна виробництва	Китай


Модуль джойстика


Зовнішні розміри	Прибл. 30 × 31 × 40 мм (ширина × висота × довжина)
Робоча температура	Від 5 °С до 35 °С
Вага	Прибл. 15 г
Країна виробництва	Китай

Системне програмне забезпечення та програмне забезпечення пристроїв

- Ліцензоване програмне забезпечення контролера надається Вам на умовах окремої ліцензійної угоди з кінцевим користувачем. Докладну інформацію можна знайти на сторінці doc.dl.playstation.net/doc/ps5-eula/.
- Завжди оновлюйте системне програмне забезпечення своєї консолі PS5 і програмне забезпечення контролера до найновіших доступних версій.

Авторські права і торгові марки

«», «PlayStation», «PS5», «DualSense Edge» і «PlayStation Shapes Logo» є зареєстрованими товарними знаками чи товарними знаками Соні Інтеректив Ентертейнмент Інк.

«SONY» і «» є зареєстрованими товарними знаками чи товарними знаками Соні Груп Корпорейшн.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Sony Interactive Entertainment Inc. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Інформацію про програмне забезпечення з відкритим кодом можна знайти на сторінці doc.dl.playstation.net/doc/ps5-oss/.

Усі інші товарні знаки належать відповідним власникам.

Гарантія

Дякуємо за придбання цього виробу. Сподіваємося, ви будете задоволені ним. Термін "Виріб" стосується ігрової комп'ютерної консолі PlayStation® та офіційно ухвалених зовнішніх пристроїв PlayStation®, що входять до комплекту консолі PlayStation®. Візьміть до уваги: програмне забезпечення системи, яке попередньо встановлюється у виробі, а також яке надається в подальшому у вигляді оновлень, не продається Вам, а надається на умовах ліцензії та має використовуватись лише разом із виробом. Умови ліцензії на програмне забезпечення системи можна знайти на сторінці playstation.com/legal. Ця Гарантія надається Вам як першому користувачеві цього виробу компанією Sony Interactive Entertainment Europe Limited ("SIEE"), зареєстрованою за адресою 10 Great Marlborough Street, London, W1F 7LP, United Kingdom. Вона призначена тільки для Вас і не може використовуватись кимось ще. Ця гарантія є доповненням до прав споживача (установлених законом) та жодним чином не впливає на них.

Обсяг Гарантії: компанія SIEE гарантує, що цей виріб не має дефектів матеріалів та виготовлення, які можуть призвести до відмови виробу у нормальних умовах експлуатації протягом 1 (одного) року з моменту купівлі, зобов'язується відремонтувати або (на розсуд SIEE) замінити будь-який компонент цього виробу безкоштовно, якщо ця несправність виникла із причини дефекту матеріалів або виготовлення. Заміна здійснюється на новий або відновлений компонент чи консоль, на розсуд компанії SIEE. Гарантія на замінений компонент діє протягом щонайбільше 3 (трьох) місяців та впродовж часу, який залишився від терміну основного гарантійного періоду. Ця Гарантія не поширюється на: Ваші дані, будь-яке програмне забезпечення або ігри PlayStation®, незалежно від того, входять вони в комплект постачання виробу або ні, будь-які периферійні пристрої PlayStation®, окрім вироблених компанією SIEE або на замовлення компанії SIEE, та будь-які аксесуари до консолі PlayStation®.

ВАЖЛИВА ІНФОРМАЦІЯ

1. Якщо потрібно висунути претензію в межах даної Гарантії, зв'яжіться з місцевою службою технічної підтримки за телефоном або електронною поштою, щоб отримати інструкції для повернення виробу.
2. Оскільки цей виріб розповсюджується компанією SIEE в Азербайджані, Білорусі, Грузії, Індії, Казахстані, Киргизстані, Росії, Таджикистані, Туркменістані, Україні та Узбекистані, ця Гарантія є дійсною лише у вищезазначених країнах, за умови якщо разом із виробом надається квитанція, рахунок-фактура або інший документ, що підтверджує купівлю (у якому вказана дата купівлі та ім'я продавця), і гарантійний період не закінчився (і не був змінений із часу купівлі).
3. SIEE залишає за собою право відхилити претензію за цією Гарантією, якщо:
 - a. на Виробі буде пошкоджено, змінено, деформовано або видалено будь-яку гарантійну пломбу або серійний номер; та
 - b. є підстави вважати, що мала місце спроба (вдала чи невдала) відкрити або зняти корпус Виробу всупереч інструкціям виробника.
4. За умовами цієї Гарантії компанія SIEE на власний розсуд вирішує, чи слід ремонтувати або замінювати Виріб або його компонент протягом 21 дня після отримання від Вас Виробу з дефектами. Усі замінені Вироби та/або їхні компоненти стають власністю компанії SIEE.
5. Під час ремонту або заміни може встановлюватись остання версія програмного забезпечення або оновлення мікропрограми виробу.
6. Вироби з жорстким диском ("HDD")
 - a. Вироби зі змінним жорстким диском (HDD) необхідно віддавати для гарантійного обслуговування за цією Гарантією разом з оригінальним жорстким диском.
 - b. Під час ремонту або заміни виробу потрібно буде виконати повторне форматування жорсткого диска.
 - c. Ви розумієте та погоджуєтесь, що повторне форматування жорсткого диска призведе до втрати збережених даних, файлів або програмного забезпечення. Щоб уникнути втрати будь-якого програмного забезпечення, даних або файлів, які необхідно зберегти, перед надсиланням виробу із жорстким диском для гарантійного обслуговування, за можливості, зробіть резервну копію цих даних, а потім видаліть їх. Для захисту інформації, яку ви вважаєте конфіденційною, рекомендовано вийти з облікового запису PlayStation™Network на своїй консолі PlayStation®.
7. Вироби з твердотільним диском (SSD)
 - a. Ремонт або заміна виробу передбачають повторне форматування твердотільного диска.
8. b. Ви розумієте та погоджуєтесь, що повторне форматування твердотільного диска призведе до втрати збережених даних, файлів і програмного забезпечення. Щоб не втратити програмне забезпечення, дані або файли, перед надсиланням виробу для гарантійного обслуговування потрібно за можливості виконати їх резервне копіювання, а тоді видалити із твердотільного диска. Для захисту інформації, яку ви вважаєте конфіденційною, рекомендовано вийти з облікового запису PlayStation®.
9. c. Перш ніж передати пристрій для сервісного обслуговування за цією Гарантією, потрібно вийняти з нього додаткове SSD-сховище, якщо воно було встановлено раніше.
10. 8. Щоб запобігти пошкодженню, втраті або стиранню даних іншого змінного носія, периферійного обладнання або компонентів, які не є оригінальними, необхідно вилучити дані пристрої перед тим, як звернутися за гарантійним обслуговуванням виробу.
11. 9. Ця Гарантія не розповсюджується на збережені дані, файли або програмне забезпечення. Компанія SIEE не несе перед Вами відповідальності за будь-яку втрату або пошкодження даних, файлів або програмного забезпечення внаслідок виконання своїх зобов'язань перед Вами за цією Гарантією.
12. 10. Слід регулярно виконувати резервне копіювання жорсткого диска, щоб запобігти втраті або зміненому даних. Проте деякі дані не можна піддавати резервному копіюванню. Користувачу потрібно буде перевстановити жорсткий диск.
13. 11. Умови Гарантії не поширюються на пошкодження Виробу внаслідок:
 - a. комерційного використання, нещасного випадку, недбалості або неправильного використання (включаючи, без обмежень, використання цього виробу не за його призначенням і/або без дотримання інструкцій із належного використання та обслуговування, або встановлення та використання без дотримання місцевих технічних стандартів і стандартів безпеки);
 - b. використання разом із несанкціонованим периферійним обладнанням або компонентом (яке включає, без обмежень, пристрої для покращення якості ігор, жорсткі диски, адаптери та блоки живлення);
 - c. будь-якої модифікації, настройки або змінення цього виробу, виконані без дотримання інструкцій із належного використання та обслуговування Виробу;
 - d. обслуговування або ремонту чи невідлого обслуговування або ремонту, виконаних організацією технічного обслуговування, не авторизованою компанією SIEE;
 - e. використання несанкціонованого програмного забезпечення, під час вірусної інфекції, пожежі, повені чи іншого стихійного лиха; або

- f. використання або обслуговування виробу в цілях, що не відносяться до персонального чи домашнього використання, або в умовах, які не відповідають технічним характеристикам виробу.
12. Ви не можете висувати претензії в рамках цієї Гарантії в разі будь-якого суттєвого порушення ліцензії на системне програмне забезпечення (подробіці на сторінці: playstation.com/legal).
13. У межах, дозволених діючим законодавством, ця Гарантія буде єдиним і виключним засобом усунення дефектів цього виробу. Усі інші гарантії, положення або умови, що висловлені або розуміються щодо цього виробу, не застосовуються. Тому ані компанія SIEE, ані будь-який підрозділ Sony або постачальники не несуть відповідальності за навмисне, випадкове, непряме пошкодження або втрату, включаючи втрату даних і незалежно від причини її виникнення.
14. Компанія SIEE не надає гарантії на послуги та виробу сторонніх осіб, які можуть пропонуватися у зв'язку з цим Виробом.

Якщо цей виріб потребує будь-якого ремонту, який не підпадає під дану Гарантію, зверніться до місцевої служби технічної підтримки за порадою. Якщо ваша країна проживання відсутня у списку, зверніться до продавця.

Контакти гарячої лінії служби підтримки:

AZ Azərbaycan

GE საქართველო

KG Кыргызстан

TJ Тоҷикистон

TM Türkmenistan

UZ O'zbekiston

BY Беларусь


 8 820 0071 7667

IN भारत गणराज्य

 1800-103-7799

 sonyindia.care@ap.sony.com

KZ Қазақстан

 8-800-070-70-35

 info@sony.ru

 +7 495 258 7669

RU Россия

☎ 8 800 200 7667

✉ info@sony.ru

UA Україна

☎ 0 800 307 669

✉ info@sony.ua

Утилізуйте продукт відповідно до місцевого законодавства про переробку електричного та електронного обладнання. Продажі повинні проводитися відповідно до вимог чинного законодавства.

Додаткова інформація

Про контролер

Поради й інструкції з використання контролера можна знайти на сторінці playstation.com/controller-help/.



Посібник користувача

Ознайомтеся з усіма можливостями консолі PS5. Ви також знайдете докладну інформацію про функції та настройки контролера.

На головному екрані консолі PS5 виберіть **Настройки** ⚙️ > **Посібник користувача, здоров'я й безпека** та інша інформація > **Посібник користувача**.

Сайт підтримки клієнтів

Для отримання допоміжної інформації, як-от покрокових інструкцій з усунення проблем та відповідей на поширені запитання, відвідайте сторінку playstation.com/help.



UA

Денсаулықты қорғау және қауіпсіздік

Өнімді пайдалану алдында осы нұсқаулықты және үйлесімді жабдыққа арналған барлық нұсқаулықтарды мұқият оқып шығыңыз. Нұсқауларды болашақта пайдалану үшін сақтап қойыңыз. Балалардың ата-аналары немесе қамқоршылары қауіпсіз пайдалану үшін осы нұсқаулықты оқып шығуы керек.

Бұл өнім қауіпсіздікке барынша мән бере отырып жасалған. Дегенмен кез келген электр құрылғысы дұрыс пайдаланылмаса, өрт шығуына, электр тогының соғуына немесе жарақат алуға себеп болуы ықтимал. Барлық ескертулерді, сақтық шараларын және нұсқауларды орындаңыз. Егер өнім қалыптан тыс жұмыс істесе, әдеттен тыс дыбыстар немесе иістер шығарса, не болмаса ұстағанда тым ыстық болса, пайдалануды тоқтатып, кабельдерді дереу ажыратыңыз.

АБАЙЛАҢЫЗ

РАДИОТОЛҚЫНДАР

Радиотолқындар электрондық жабдыққа немесе медициналық құрылғыларға (мысалы, кардиостимуляторларға) әсер етіп, бұл ақаулықтарға және ықтимал жарақаттарға әкелуі мүмкін.

- Кардиостимуляторды немесе басқа медициналық құрылғыны пайдалансаңыз, сымсыз желі мүмкіндігін (Bluetooth® және сымсыз жергілікті желі) пайдалану алдында дәрігерден немесе медициналық құрылғы өндірушісінен кеңес алыңыз.

- Келесі жерлерде сымсыз желі мүмкіндігін пайдаланбаңыз:
 - Ауруханалар сияқты сымсыз желіні пайдалануға тыйым салынған аумақтар. Консольді медициналық мекемеде пайдаланғанда, сол мекеменің ережелерін сақтаңыз.
 - Өрт дабылдары, автоматты есіктер және автоматтандырылған жабдықтың басқа түрлерінің жанындағы аумақтар.

МАГНИТТЕР МЕН МЕДИЦИНАЛЫҚ ҚҰРЫЛҒЫЛАР

Бұл өнімдерде кардиостимуляторларға, дефибрилляторларға және бағдарламаланатын шунттау клапандарына немесе басқа медициналық құрылғыларға кедергі келтіруі мүмкін магниттер бар. Бұл өнімдерді осындай медициналық құрылғыларға немесе осындай медициналық құрылғыларды пайдаланатын адамдарға жақын қоймаңыз. Осындай медициналық құрылғыларды пайдалансаңыз, осы өнімдерді пайдалану алдында дәрігермен кеңесіңіз.

ДЫБЫС ДЕҢГЕЙІ

Гарнитураны немесе құлаққапты жоғары дыбыс деңгейімен пайдаланса, есту қабілеті мүлдем жоғалуы мүмкін. Дыбыс деңгейін қауіпсіз деңгейге орнатыңыз. Уақыт өте қатты дыбыс қалыпты болып естіле бастауы мүмкін, бірақ негізінде бұл кезде есту қабілетіңізді зақымдап жатады. Егер құлағыңыз шыңылдаса, жайсыздық сезсеңіз немесе сөздер түсініксіз естілсе, тыңдауды тоқтатыңыз және құлағыңызды тексертіңіз. Дыбыс деңгейі қатты болған сайын, есту қабілетіңізге

соғұрлым жылдам әсер етеді. Есту қабілетіңізді қорғау үшін:

- Гарнитура немесе құлаққапты жоғары дыбыс деңгейінде пайдалануды шектеңіз.
- Шулы ортаның дыбысынан құтылу үшін дыбыс деңгейін арттырмаңыз.
- Жаныңызда сөйлеп жатқан адамдарды ести алмасаңыз, дыбыс деңгейін төмендетіңіз.

ЛИТИЙ-ИОНДЫ БАТАРЕЯ

Басқару құралында литий-ионды қайта зарядталатын батарея бар. Бүлінген немесе ағып кеткен литий-ионды батареяларды ұстамаңыз. Бірге орнатылған батарея сұйықтығы ағып кетсе, өнімді пайдалануды дереу тоқтатыңыз және ілеспе құжаттамадан табуға болатын PlayStation бойынша тұтынушыларға қызмет көрсететін тиісті анықтама желісіне хабарласыңыз. Егер материал көзге түссе, уқаламаңыз. Дереву көзді таза сумен жуып, медициналық көмекке жүгініңіз. Егер материал теріңізге немесе киіміңізге тисе, ол жерді дереу таза сумен шайып, дәрігермен кеңесіңіз. Батареяның отқа тиюіне жол бермеңіз немесе оны күн сәулесі тікелей түсетін жер, күн сәулесі түсетін көлік немесе жылу көзінің жаны сияқты шамадан тыс температура әсеріне ұшыратпаңыз. Басқару құралын немесе батареяны ашуға, сындыруға, қыздыруға немесе отқа тастауға болмайды. Басқару құралын пайдаланбаған кезде, батареяны ұзақ уақыт зарядтамаңыз.

ЖАС БАЛАЛАРДЫҢ ЖАРАҚАТТАНУЫ

ТҰНШЫҒУ ҚАУІПІ БАР – шағын бөліктер бар. Өнімді кішкентай балалардың қолы жетпейтін жерде ұстаңыз.

Жас балалар кішкентай бөлшектерді жұтып қоюы, кабельдерге оралып қалуы мүмкін, бұл жарақат алу, апатқа ұшырау немесе бұзылу қаупін тудыруы мүмкін.

ОСЫ НҰСҚАУЛЫҚТА РҰҚСАТ ЕТІЛМЕСЕ, ӨНІМДІ НЕМЕСЕ КЕРЕК-ЖАРАҚТАРДЫ ЕШҚАШАН БӨЛШЕКТЕМЕҢІЗ НЕМЕСЕ ӨЗГЕРТПЕҢІЗ

Өрт шығу, электр тогы соғу немесе жарақаттану қаупі бар.



Сақтық шаралары

Үзілістер алу

- Осы өнімді үздіксіз ұзақ пайдаланбаңыз. Негізінде, әр бір сағат ойнағаннан кейін 15 минут үзіліс жасау ұсынылады.
- Шаршап тұрғанда немесе ұйқыңыз келіп тұрғанда ойнамаңыз.
- Басқару құралын пайдалану кезінде шаршауды сезіне бастасаңыз, я болмаса қолдарыңызда ыңғайсыздық немесе ауру сезінсеңіз, өнімді пайдалануды бірден тоқтатыңыз. Денсаулығыңыз қалпына келмесе, дәрігерге қаралыңыз.
- Денсаулықпен байланысты кез келген мәселелер туындаса, өнімді пайдалануды дереу тоқтатыңыз. Симптомдары жойылмаса, дәрігерге хабарласыңыз.
 - Басы айналу, лоқсу, қалжырау немесе қозғалыстан лоқсуға ұқсас симптомдар.

Денсаулықты қорғау және қауіпсіздік

- Көздер, құлақтар, қолдар сияқты дене бөлігіндегі ыңғайсыздық немесе ауыру.

Діріл функциясы

- Басқару құралы тегіс бетте орналасқан болса, ойнау барысында басқару құралының дірілдеуінен ол құлап, адамды жарақаттауы немесе істен шығуы мүмкін.
- Сүйек, буын зақымдалған немесе қолдың бұлшық ет ауруы бар болса, діріл немесе триггерлік әсер функциясын пайдаланбаңыз. Егер сізде ауырып жүрсеңіз немесе жарақатыңыз бар болса, сол функцияларды «Өшіру» күйіне орнатпасаңыз, басқару құралын пайдаланып осы мүмкіндіктері бар ойындарды ойнамаңыз. Мүмкіндіктерді қосу немесе өшіру үшін, PlayStation®5 консолінің бастапқы экранынан Settings (Параметрлер  > Accessories (Керек-жарақтар) тармағын таңдаңыз.

Статикалық электр тогының соғуы

Гарнитураны немесе құлаққапты өте құрғақ ауа жағдайларында қолданғанда, кейде құлағыңызды әлсіз әрі жылдам (статикалық) ток соғуы мүмкін. Бұл – статикалық электр тогының денеде жинақталуының нәтижесі және гарнитураның немесе құлаққаптың ақауы емес. Бұл әсерді статикалық разрядты оңай тудырмайтын материалдардан жасалған киім кию арқылы азайтуға болады.

Қозғалыс датчигі

Сымсыз басқару құралының қозғалыс датчигі функциясын пайдаланып жатқанда, келесі нәрселерден сақтаныңыз. Басқару құралы адамға немесе затқа

соқтықса, бұл кездейсоқ жарақатқа немесе зақымға әкелуі мүмкін.

- Қозғалыс датчигі функциясын пайдалану алдында, айналада қозғалу үшін жеткілікті кеңістік бар екендігіне көз жеткізіңіз.
- Басқару құралының қолдан сырғып кетіп, затты немесе адамды зақымдамауы немесе жарақаттамауы үшін, оны қатты ұстаңыз.
- PS5 консоліне USB кабелімен жалғанған басқару құралын пайдалансаңыз, кабель адамға немесе нысандарға тиіп кетпеуі үшін кабельге жеткілікті орын бар екенін тексеріңіз.

Жарық жолағы

Басқару құралындағы жарық жолағы жыпылықтаған кезде оған қарамаңыз. Кез келген ыңғайсыздық немесе ауырсынуды сезінсеңіз, басқару құралын пайдалануды дереу тоқтатыңыз.

Сұйықтық, шаң, түтін, бу және жылу

- Өнім мен оның қосқыштарында сұйықтық, артық шаң және ұсақ бөлшектер болмауын үнемі қадағалап жүріңіз.
- Өнімді пайдалану, сақтау немесе тасымалдау кезінде төмендегідей жерлерде қалдырмаңыз.
 - Түтін немесе бу таралған аймақтар
 - Ылғалдылығы жоғары, шаң немесе темекі түтіні бар аймақтар
 - Жылыту құрылғыларының жанындағы аймақтар, тікелей күн сәулесі түсетін аймақтар немесе жылу сақтайтын аймақтар

Орнату және ұстау

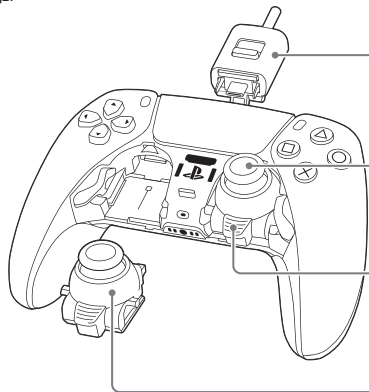
- Кабельдер зақымдалған немесе өзгертілген болса, оларды пайдаланбаңыз.
- Өнім немесе кабельдер үстіне ауыр заттар қоймаңыз, өнімді лақтырмаңыз немесе тастай салмаңыз, не болмаса қатты физикалық күш қолданбаңыз.
- Өнімді тұрақсыз, еңісті немесе дірілдейтін беттерге қоймаңыз.
- Өнімді еденде қалдырмаңыз.
- Кабельдерді, әсіресе қосқыштардың жанында үстінен жүрмеңіз немесе оларды қыспаңыз.
- Кабельдерді қатты күштеп тартпаңыз немесе майыстырмаңыз.
- Консольді және қосылған аксессуарларды еденге немесе біреудің шалынуына әкелуі мүмкін жерге қоймаңыз.
- Қосқыштарға тиемеңіз, оларға немесе өнімге ешқандай заттарды салмаңыз.
- Өнімді тазалау немесе жылжыту алдында немесе оны ұзақ уақыт бойы пайдаланбайтын болсаңыз, кабельдерді ажыратыңыз.
- Найзағайлы дауыл кезінде өнімге тиемеңіз.
- Пайдалану, тасымалдау және сақтау кезінде өнімді, батареяны немесе аксессуарларды жоғары температуралардың, жоғары ылғалдықтың немесе тікелей күн сәулесінің әсеріне ұшыратпаңыз.
- Өнімдерді бірегей қаптамасында, қышқылдар мен сілтілерден алыс қараңғы, құрғақ, таза, жақсы желдетілетін жерде сақтау керек.
- Тасымалдау өндірушінің түпнұсқалық қаптамасында орындалады.

Мазмұны

Денсаулықты қорғау және қауіпсіздік	70
DualSense Edge сымсыз басқару құралының мүмкіндіктері	74
Өнім мазмұндары	76
Бөлшек атаулары	77
Басқару құралын жұптастыру	80
Басқару құралын теңшеу	80
Сымды қосылымы бар басқару құралын пайдалану	85
Басқару құралын зарядтау	85
Пайдалану және ұстау	86
Нормативтік талаптарға сәйкестік туралы ақпарат	87
Сипаттамалары	87
Кепілдік	88
Қосымша ақпарат	91

DualSense Edge сымсыз басқару құралының мүмкіндіктері

Алды



Коннектор корпусы

USB кабелі ажыратылмау үшін коннектор корпусын басқару құралына бекітіңіз (**► page 85-бет).

Джойстик қалпағы

Стандартты қалпақтарды пайдаланыңыз немесе қамтылатын басқа екі қалпақ түрінің біреуімен алмастырыңыз (**► page 80-бет).

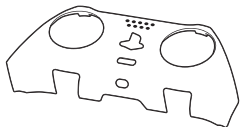
Fn түймесі

Fn түймесін басып тұрып, профильдер арасында ауыстыру (**► page 84-бет), параметрлер бөліміне кіру және дыбыс пен аудио балансын реттеу үшін тағайындалған түймелерді пайдаланыңыз.

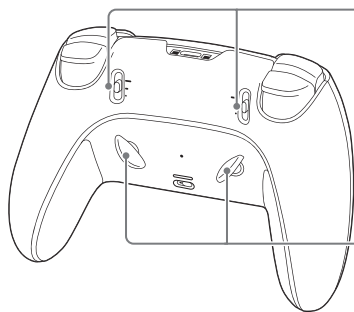
Джойстик модулі

Қажет болса джойстик модульдерін ауыстырыңыз (**► page 82-бет)Қосымша модульдер бөлек сатылады.

Алдыңғы қақпақ



Арты



L2/R2 тоқтату сырғытпалары

L2/R2 түймелерінің жүрістерін реттеңіз (**► 84-бет).

Артқы түйме

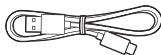
Ойын стиліңізге ең жақсы сәйкес келетін екі артқы түйменің ішінен таңдаңыз. Артқы түймелерін (**► 81-бет) бекітіп, олардың функцияларын теңшеңіз

Өнім мазмұндары

Басқару құралы



USB оралған кабелі



Тасымал қорабы



Коннектор корпусы



Джойстик қалпағы

Стандартты қалпақтар
(басқару құралына
бекітілген)



Биік дөңес қақпақтар



Аласа дөңес қақпақтар



Артқы түйме

Жартылай дөңес артқы
түймелер



Тұтқаның артқы түймелері

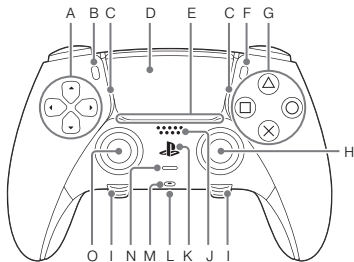








Пайдалану жөніндегі нұсқаулық (осы нұсқаулық)




Бөлшек атаулары



Алды



- A Бағыттауыш түймелер
- B  (жасау) түймесі
- C Жарық жолағы
- D Сенсорлы тақта/Сенсорлы тақта түймесі
- E Ойнатқыш индикаторы
- F  (опциялар) түймесі
- G Өрекет түймелері
 түймесі  түймесі  түймесі  түймесі

H Оң жақ джойстик/R3 түймесі*

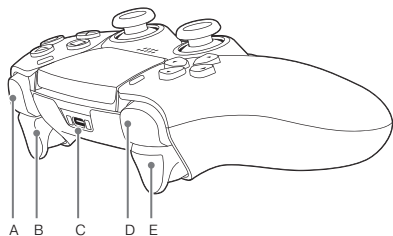
- I Fп түймесі
Басқа түймелермен бірге пайдаланыңыз.
 - Fп түймесі + әрекет түймелері: профильдер арасында ауыстырады
 - Fп түймесі +  (опциялар) түймесі: профильді теңшейді
 - Fп түймесі + жоғары/төмен бағыттау түймесі: құлақспап дыбыс деңгейін реттейді
 - Fп түймесі + солға/оңға бағыттау түймесі: аудио дыбыс балансын реттейді

- J Динамик
- K  (PS) түймесі
- L гарнитура ұясы
- M Микрофон
- N  (дыбыс өшіру) түймесі
- O Сол жақ джойстик/L3 түймесі*

* Джойстик қалпақтарын ауыстыруға болады (►► 80-бет).

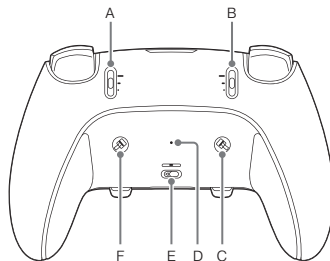
Бөлшек атаулары

Жоғарғы жағы



- A R1 түймесі
- B R2 түймесі
- C USB порты
- D L1 түймесі
- E L2 түймесі

Арты

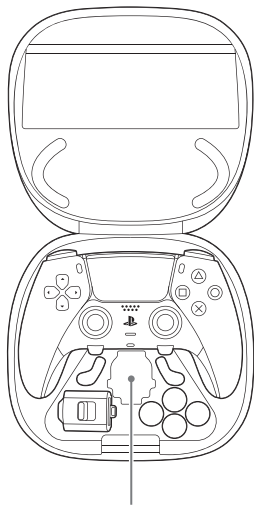


- A R2 тоқтату сырғытпасы
- B L2 тоқтату сырғытпасы
- C Сол жақ артқы түйме ұясы*¹
- D Қалпына келтіру түймесі*²
- E БОСАТУ тиегі
- F Оң жақ артқы түйме ұясы*¹

*¹ Артқы түймелері ауыстырылады (**► 81-бет).

*² Басқару құралыңыз күтпеген кезде жауап беретін болса, басқару құралын қалпына келтіріңіз. Қалпына келтіру түймесін басу үшін, істікті немесе соған ұқсас құралды (жинаққа кірмейді) пайдаланыңыз. Бұл басқару құралын қайта конфигурацияламайды немесе жұптастыру және профиль параметрлеріне әсер етпейді.


Тасымал қорабы



Қосымша джойстик модулін (бөлек сатылады)
осы жерде сақтауға болады.

Басқару құралын жұптастыру

Егер басқару құралын бірінші рет пайдалансаңыз, оны PS5™ консолімен жұптастыру керек.

- 1 Консоліңізді іске қосыңыз.
- 2 Қамтылған USB кабелін пайдалану арқылы басқару құралын консоліңізге жалғаңыз.
- 3  (PS) түймесін басыңыз.

Басқару құралы іске қосылады. Жарық жолағы жыпылықтағаннан кейін, ойнатқыш индикаторы жанады.

Басқару құралының батарея заряды жеткілікті болғанда, USB кабелін ажыратуға және басқару құралын сымсыз пайдалануға болады.

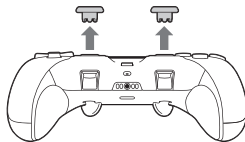
Басқару құралын теңшеу

Джойстик қалпағын өзгерту

Джойстик қалпағын жинаққа кіретін басқа түрдегі қалпақтардың бірімен ауыстырып, қайсысы ойын стиліңізге өте жақсы сәйкес келетінін біліңіз.

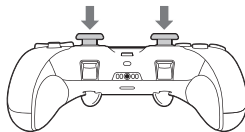
Қалпақтарды алу

Қалпақты тікелей басқару құралынан тартып шығарыңыз.



Қалпақтарды бекіту

Қалпақты джойстикке қарай «сырт» еткен дыбыс естілгенше басыңыз.



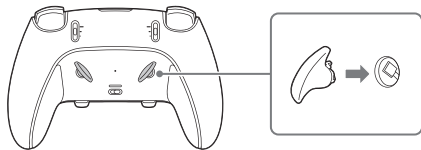
Артқы түймесін бекіту немесе алу

Артқы түймелері ауыстырылады. Ойын стиліңізге өте жақсы сәйкес келетін басқа артқы түймесінің түрлерін таңдаңыз.

Функцияларды артқы түймелеріне тағайындау туралы қосымша мәліметтер алу үшін, PS5 пайдаланушы нұсқаулығын қараңыз (•► 91-бет).

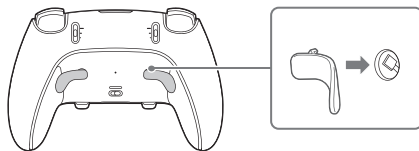
Жартылай дөңес артқы түймені бекітіңіз

Жартылай дөңес артқы түймені артқы түйменің ұясына енгізіңіз. Жартылай дөңес артқы түйме өзара ауыстырылады.



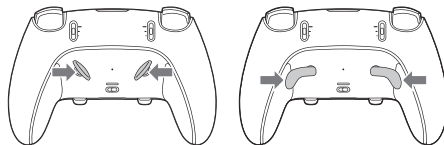
Тұтқаның артқы түймесін бекіту

Тұтқаның артқы түймесін сәйкес артқы түйме ұясына енгізіңіз. Оң және сол жақ тұтқаның артқы түймелері өзара ауыстырылмайды. Бекітуден бұрын қайсы түйме оң (RB) және сол (LB) жақ түйме екенін тексеріңіз.



Артқы түймені алу

Артқы түймені ішке және басқару құралының үстіне қарай тартыңыз. Содан кейін оны осы позицияда ұясынан көтеріп шығарыңыз.



Джойстик модулін ауыстыру

Джойстик дұрыс жұмыс істемесе немесе жұмысын тоқтатса, оны DualSense Edge сымсыз басқару құралына арналған жаңа джойстик модулімен (бөлек сатылады) ауыстыруға болады. Сол және оң жақ джойстик модульдері өзара ауыстырылады және бір-біріне бекітіледі.


Абай болыңыз

- Джойстик модулін жас балалардың қолы жетпейтін жерге қойыңыз, себебі абайсыздан жұтып қоюы мүмкін.
- Қолыңызды джойстик модулінің тұтқасына немесе басқару құралындағы саңылауларға қысып алмаңыз, қолыңызды жарақаттап алуыңыз мүмкін.
- Басқару құралын іске қосқанда, алдыңғы қақпақ мықтап бекітіледі.

Ескертулер

- Джойстик модулін бекіту немесе алу алдында денеден статикалық электр тогын кетіру үшін ең жақын металл нысанды түртіңіз. Түртпесеңіз, джойстик модулінің немесе басқару құралының дұрыс жұмыс істемеуі мүмкін.
- Джойстик модуліндегі немесе басқару құралының ішіндегі коннекторларды ұстамаңыз.

1 Басқару құралындағы ойнатқыш индикаторы өшіп тұрғанына көз жеткізіңіз.

Ойнатқыш индикаторы жанып тұрса, оны өшіру үшін  (PS) түймесін басып тұрыңыз.

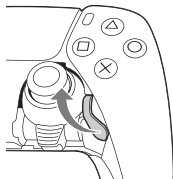
2 USB кабелін басқару құралынан ажыратыңыз.

3 Алдыңғы қақпақты алыңыз.

Қақпақты алып тастау үшін, басқару құралының артындағы БОСАТУ тиегін сырғытыңыз.



4 Босату тұтқасын көтеріңіз.



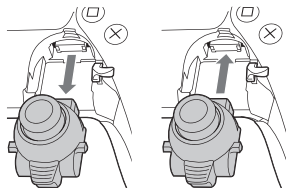
6 Босату тұтқасын төмен түсіріңіз.



5 Джойстик модулін алып, жаңа джойстик модулін бекітіңіз.

Джойстик модулінің дұрыс орналасқанына көз жеткізіңіз, одан кейін модульді басқару құралының ойықтары бойымен сырғытыңыз.

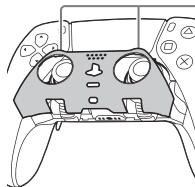
Алып тастау үшін Бекіту үшін



7 Алдыңғы қақпақты бекітіңіз.

Қақпақтың көтерілген бөліктерін басқару құралындағы ойықтармен туралаңыз, одан кейін қақпақты орнына абайлап итеріңіз.

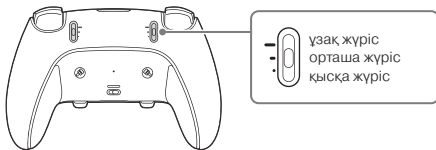
Көтерілген бөлшектер



Басқару құралын теңшеу

L2/R2 түймелерінің жүрісін өзгерту

L2/R2 түймелерінің (триггер ұзындығы/тоқтату) басылуы мүмкін болған жүрісін реттеуге болады. Мұны реттеу үшін, басқару құралының артындағы L2/R2 тоқтату сырғытпаларын жылжытыңыз.




Тоқтату сырғытпалары қысқа немесе орташа мәнге орнатылғанда, триггерлік әсерлер қолжетімді болмайды.

Профильді орнату


Профиль ретінде джойстиктің сезімталдығын, діріл күшін, түйме тағайындамаларын және басқа басқару құралы параметрлерін сақтауға болады.

- Ойын барысында таңдаулы профильдер арасында жылдам ауысу үшін оларға таңбашалар тағайындаңыз. Профильдерді ауыстыру үшін, Fn түймесін пайдаланыңыз.
- Тағайындалған профильдер басқару құралына сақталады. Басқару құралын өзіңізбен алып жүріңіз және профилиңізбен кез келген PS5 консолінде ойнаңыз.

Профильді орнату үшін, PS5 бастапқы экранына өтіп **Settings (Параметрлер)**  **Accessories (Керек-жарақтар)** > **DualSense Edge wireless controller (DualSense Edge сымсыз басқару құралы)** тармағын таңдаңыз.

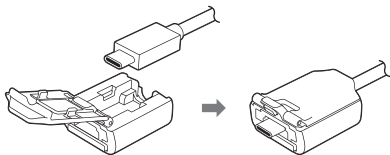
Профильді орнату туралы қосымша мәлімет алу үшін, PS5 пайдаланушы нұсқаулығына өтіңіз (•► 91-бет).

Сымды қосылымы бар басқару құралын пайдалану

Басқару құралын сымды қосылыммен пайдалану үшін, алдымен қосылым әдісін орнатуыңыз керек. PS5 бастапқы экранынан **Settings (Параметрлер)**  > **Accessories (Керек-жарақтар)** > **Controller (General) (Басқару құралы (Жалпы))** > **Communication Method (Байланыс әдісі)** тармағын таңдап, **Use USB Cable (USB кабелін пайдалану)** параметрін таңдаңыз.

USB кабелін басқару құралына бекіту

Кабель ажыратылмау үшін, USB кабелін басқару құралына бекітіңіз. Коннектор корпусын ашып, USB кабелін коннектор сыртқа шығып тұратындай етіп ішіне салыңыз. Одан кейін коннектор корпусын жабыңыз.



USB кабелін басқару құралына жалғағаннан кейін басқару құралына USB кабелін бекіту және босату үшін коннектор корпусының сырғытпасын пайдаланыңыз.

Коннектор корпусы тек жинақпен берілген USB кабелімен үйлесімді.

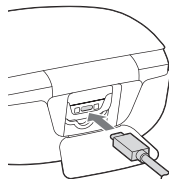
Басқару құралын зарядтау

PS5 консолі қосылып тұрғанда немесе тыныштық режимінде болғанда, басқару құралын жинаққа кіретін USB оралған кабелі арқылы консольге қосыңыз. Басқару құралын тыныштық режимінде зарядтағанда, басқару құралындағы жарық жолағы қызғылт сары түспен баяу жыпылықтайды. Зарядтау аяқталғанда, жарық жолағы өшеді.

- Тыныштық режимінде басқару құралын зарядтау үшін, параметрлерді конфигурациялау керек. PS5 бастапқы экранынан **Settings (Параметрлер)**  > **System (Жүйе)** > **Power Saving (Қуат үнемдеу)** > **Features Available in Rest Mode (Тыныштық режимінде қолжетімді мүмкіндіктер)** > **Supply Power to USB Ports (USB порттарына қуат жеткізу)**, тармағын таңдаңыз, одан кейін **Off (Өшіру)** параметрінен басқа параметрді таңдаңыз.
- Басқару құралын USB кабелі арқылы компьютерге немесе басқа USB құрылғысына қосу арқылы зарядтауға да болады. USB стандарттарына сәйкес келетін USB кабелін пайдаланыңыз. Басқару құралыңызды кейбір құрылғыларда зарядтау мүмкін емес.

Басқару құралын тасымал қорабында зарядтау

Басқару құралын тасымал қорабында сақтағанда зарядтауға болады. Қораптың артқы жағындағы клапанды ашып, USB кабелін басқару құралына жалғаңыз.



Пайдалану және ұстау

Осы нұсқаулықта рұқсат етілмесе, өнімді немесе керек-жарақтарды ешқашан бөлшектемеңіз немесе өзгертпеңіз

Өнім мен аксессуарларды осы нұсқаулықта берілген нұсқауларға сәйкес пайдаланыңыз. Өнімді талдауға немесе өзгертуге, не болмаса оның тізбек конфигурацияларын талдауға және пайдалануға рұқсат берілмейді. Өнімді рұқсатсыз өзгерткен жағдайда өндіруші кепілдігінің күші жойылады.

Контроллерді күтіп ұстау

- Температура ауқымы 10 °C және 30 °C аралығында болатын ортада зарядтаңыз. Басқа орталарда зарядтағанда тиімді нәтиже болмауы мүмкін.
- Батареяның қызмет ету мерзімі шектеулі. Батарея қызметінің ұзақтығы жиі қолдану және уақыт өту нәтижесінде қысқарады. Батареяның қызмет мерзімі сақтау әдісіне, пайдалану күйіне, ортаға және басқа факторларға байланысты әртүрлі болады.
- Контроллер ұзақ уақыт пайдаланылмаса, батареяның функциялық мүмкіндігін сақтау үшін кемінде жылына бір рет батареяны толық зарядтаған жөн.
- Өнім және оның бөліктері металл мен пластикалық материалдардан жасалған. Өнімді кәдеге жарату кезінде, осындай материалдарды тиісінше кәдеге жаратудың жергілікті ережелерін ұстанаңыз.

Күтім және тазалау

Өнім сыртын түссізденуден немесе нашарлаудан қорғау үшін төмендегі сақтық шараларын орындаңыз.

- Инсектицид сияқты ұшпа заттарды жақпаңыз.
- Резеңке немесе винил материалдарының өнімге ұзақ тиіп тұруына жол бермеңіз.
- Еріткіш, бензин немесе алкоголь қолданбаңыз. Майлықтарды, химиялық маталарды және құрамында осындай заттар бар басқа өнімдерді пайдаланбаңыз.

Пайдалану мерзімі аяқталған өнімді кәдеге жарату

Өнімдер қайта өңдеуге болатын көптеген материалдардан жасалған. Өр басқару құралында литий-ионды батарея бар.

Нормативтік талаптарға сәйкестік туралы ақпарат

Өнімді шығарған немесе оның атынан дайындаған: Сони Интерактив Энтертейнмент Инк, Мекен-жайы: 1-7-1 Конан, Минато-ку, Токио 108-0075, Жапония.

Кеден одағы жеріндегі шетелден әкелуші - «Сони Электроникс» ЖАҚ, Ресей, 123103, Мәскеу, Карамышевский өтпе көшесі, 6.

Организация, уполномоченная принимать претензии от потребителей на территории Казахстана.

Қазақстан Республикасы жерінде тұтынушылардан кінәрат-талаптар қабылдайтын ұйым АО «Сони Электроникс» Представительство в Казахстане, 050059, Алматы, улица Иванилова, д. 58, 050059 Алматы қаласы, Иванилов көшесі, 58 үй.

Дайындалған күні бұйымның орамында немесе өнім заттаңбасындағы P/D белгісінің жанында келесі форматта көрсетілген: P/D: MM.YYYY, мұндағы MM-дайындалған айы, YYYY- жылы. Қытайда жасалған.

Сатуды күшінде тұрған заң талаптарына сәйкес жүзеге асыру керек.

Қызмет мерзімі біткен бұйымды күшінде тұрған заң талаптарына сәйкес залалсыз кәдеге асыру керек.

Сипаттамалары

Дизайны және техникалық сипаттамалары ескертусіз өзгертілуі мүмкін. Пайдалану нұсқаулары сіз қолданатын бағдарламалық құрал нұсқасына, PS5 консолінің жүйе бағдарламалық құралына немесе басқару құралының құрылғыға арналған бағдарламалық құралына байланысты әртүрлі болуы мүмкін. Нақты өнім осы нұсқаулықтағы суреттерден өзгеше болуы мүмкін.

Басқару құралы

Ену тогының көрсеткіші	5 В \approx 1 500 мА
Батарея типі	Ішкі литий-ионды батарея
Батарея кернеуі	3,7 В \approx
Батарея сыйымдылығы	1 050 мАс
Жұмыс температурасы	5 °С ден 35 °С
Салмағы	Шамамен 325 г
Өндіруші ел	Қытай

Джойстик модулі


Сыртқы өлшемдері	Шамамен 30 × 31 × 40 мм (ені × биіктігі × тереңдігі)
Жұмыс температурасы	5 °С ден 35 °С
Салмағы	Шамамен 15 г
Өндіруші ел	Қытай

Кепілдік

Жүйенің және құрылғының бағдарламалық құралы

- Басқару құралының құрылғыға арналған бағдарламалық құралына бөлек соңғы пайдаланушы лицензиясы келісіміне сәйкес лицензия беріледі. Қосымша мәліметтер алу үшін, doc.dl.playstation.net/doc/ps5-eula/ сілтемесіне өтіңіз.
- PS5 консолінің жүйе бағдарламалық құралын және басқару құралының құрылғыға арналған бағдарламалық құралын үнемі соңғы нұсқасына жаңартып жүріңіз.

Авторлық құқық және сауда белгілері

“PS”, “PlayStation”, “PS5”, “DualSense Edge” және “PlayStation Shapes Logo” — Сони Интерэктив Энтертейнмент Инк корпорациясының сауда белгілері немесе тіркелген сауда белгілері.
“SONY” және  — Сони Групп Корпорейшн корпорациясының сауда белгілері немесе тіркелген сауда белгілері.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Sony Interactive Entertainment Inc. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Ашық көз бағдарламалық құралы туралы ақпарат doc.dl.playstation.net/doc/ps5-oss/ сілтемесінде қолжетімді.

Барлық басқа сауда белгілері тиісті иелерінің меншіктері болып табылады.

Осы Өнімді сатып алғаныңыз үшін алғысымызды білдіреміз. Өнімге риза болады деп сенеміз. «Өнім» термині PlayStation® консолінің және PlayStation® консолінің жинағына кіретін барлық ресми расталған сыртқы PlayStation® құрылғыларын білдіреді. Келесіні ескеріңіз: өнімде алдын-ала орнатылған немесе кейінірек түзетілген немесе жаңартылған нұсқа түрінде ұсынылатын жүйелік бағдарламалық қамтым сізге лицензия негізінде ұсынылады, сатылмайды және тек Өнімнің бөлігі ретінде қолдану үшін арналады. Осы жүйелік бағдарламалық қамтым шарттары playstation.com/legal сайтында келтірілген. Бұл Кепілдік Сізге, Грэйт Мальборо көшесі 10, Лондон қаласы, Ұлыбритания, W1F 7LP мекен-жайы бойынша орналасқан Sony Interactive Entertainment Europe Limited («SIEE») компаниясы Өнімінің бірінші пайдаланушысына беріледі. Ол сіз үшін арналған және өзге тұлға оны пайдалана алмайды. Бұл Кепілдік пайдаланушы құқықтарына (заң орнатқан) қосымша болып табылады және оларға ешқалай әсер етпейді. Біздің сізге Кепілдігіміз: SIEE материалдар және Өнім өндіруге байланысты ақаулардың жоқтығын кепілдейді. Төменде атап өтілген шарттарға сәйкес тиісті пайдаланылған жағдайда Өнім ақаулығы пайда болса және ол ақаулық материал немесе өндіру кемшіліктерімен байланысты болса, компания бірінші сатып алу күнінен бастап 1 (бір) жыл ішінде («Кепілдік мерзімі») осы Өнімнің кез-келген құрамдас бөлігін тегін өңдеуге немесе (SIEE қарастыруы бойынша) ауыстыруға міндеттенеді. Жаңа немесе қалпына келтірілген құрамдас бөлік немесе консоль (SIEE қарастыруы бойынша) ауыстырылады. Ауыстырылған құрамдас бөлік кепілдігі 3 (үш) ай және бастапқы кепілдік мерзімінің қалған уақытында әрекет етеді. Бұл Кепілдік пайдаланушы мәліметтерін, Өнім жинағына қосылған не қосылмаған кез-келген бөлек бағдарламалық қамтым немесе PlayStation® ойындарын, сонымен қатар SIEE компаниясы немесе ол үшін өндірілмеген кез-келген басқа PlayStation® қосымша жабдықтарын қамтымайды.

МАҢЫЗДЫ

1. Осы Кепілдік бойынша шағымданғыңыз келсе, қайтару нұсқаулығын алу үшін жергілікті пайдаланушыларға қызмет көрсету орталығына немесе электронды адресіне жүгініңіз.
 2. Кепілдік SIEE компаниясы Өнімді саудаға қойған Өзірбайжан, Белоруссия, Грузия, Үндістан, Қазақстан, Қырғызстан, Ресей Федерациясы, Тәжікстан, Түркіменстан, Украина және Өзбекстан елдерінде келесі жағдайларда әрекет етеді ақау бұйыммен бірге Кепілдік мерзімінде (бастапқы сатып алу уақытынан бастап өзгертілмесе немесе өшіріп тасталмаса) сатып алу күні мен сатушы аты көрсетілген түбіртек, шот-фактура немесе сатып алуды растайтын басқа құжат ұсынылған жағдайда.
 3. SIEE компаниясы мына жағдайларда осы Кепілдік аясында шағымды қабылдамау құқығын сақтайды:
 - a. Өнімдегі кез келген Кепілдік мөрі және сериялық нөмір зақымдалған, өзгертілген, бүлінген немесе жойылған;
 - b. Өндірісу нұсқаулығына сай болған жағдайдан басқа өнімнің қорпусын ашуға немесе алуға кез келген әрекет (сәтті немесе басқаша) жасалғаны туралы дәлел бар болса.
 4. Бұл Кепілдік астында SIEE компаниясы Өнімді немесе Өнімнің компонентін зақымдалған Өнімді сізден алған 21 күн ішінде өңдеу қажеттігін немесе ауыстыру қажеттігін өзі шешеді. Барлық ауыстырылған Өнімдер және / немесе компоненттер SIEE компаниясының меншігіне айналады.
 5. Жөндеу немесе ауыстыру барысында бағдарламалық қамтымның соңғы нұсқасы немесе Өнімнің жаңартылған бағдарламасы орнатылады.
 6. Алмалы қатты дискі («HDD») бар Өнімдер
 - a. Қызмет көрсету орталығының маманымен кепілдік шарттары туралы келіскен кезде аланбалы қатты дискісі бар өнімдерді түпнұсқалы қатты дискімен қайтаруы тиіс.
 - b. Өнімді жөндеу немесе ауыстыру барысында қатты дискіні қайта форматтау қажет болады.
 - c. Сіз қатты дискіні қайта форматтау барысында сақталған мәліметтер, файлдар немесе бағдарламалық құрал жоғалатынын түсінесіз және келісесіз. Сақтау қажет мәліметтер, файлдар немесе бағдарламалық құралдың жоғалуын болдырмау үшін, қатты дискісі бар Өнімді кепілдік қызмет көрсетуге жібермес бұрын мәліметтердің резервтік көшірмесін жасап, оны дискіден жойыңыз. PlayStation™Network сенің PlayStation® консолі шығу, жасырын болған әр түрлі мағлұматы қорғайды.
 7. Solid State Drive («SSD») дискі бар өнімдер
 - a. Өнімді жөндегенде немесе ауыстырғанда, бұл SSD дискі қайта пішімделеді.
 - b. SSD дискін қайта пішімдеуден кейін сақталған деректер, файлдар мен бағдарламалық құралдар жойылатынын түсінесіз және бұл жағдаймен келісесіз. Сақтағыңыз келген бағдарламалық құралдар, деректер мен файлдар жойылып кетпеуі үшін, өнімді кепілдік қызметке тапсырмай
- турып, мүмкін болса, олардың сақтық көшірмелерін жасап, SSD дискінен жойғыңыз жөн. PlayStation® консоліңізде PlayStation™Network желісінен шығу сіз құпия деп есептейтін бүкіл ақпаратты қорғауға көмектеседі.
- c. Қосымша SSD жинақтаушысымен жабдықталған құрылғыларды осы кепілдікке сәйкес кепілдік қызмет көрсетуді ұйымдастыру кезінде, қосымша SSD жинақтаушысыңыз қайтару қажет.
8. Щоб запобігти пошкодженню, втраті або стиранню даних іншого знімного носія, периферійного обладнання або компонентів, які не є оригінальними, необхідно вилучити дані пристрою перед тим, як звернутися за гарантійним обслуговуванням виробу.
 9. Бұл Кепілдік сақталған деректерді, файлдарды немесе бағдарламалық құралды қамтымайды. SIEE компаниясы осы Кепілдікті қолданумен байланысты деректердің, файлдардың немесе бағдарламалық құралдың болып табылмайды.
 10. Слід регулярно виконувати резервне копіювання жорсткого диска, щоб запобігти втраті або змінінню даних. Проте деякі дані не можна піддавати резервному копіюванню. Користувачу потрібно буде перевстановити жорсткий диск.
 11. Егер де Өнім зақымы келесі себептермен шартталған болса, Сіз осы Кепілдік аясында шағымдана алмайсыз:
 - a. коммерциялық пайдалану, жазатайым оқиға, немқұрайлы ұстау немесе қате пайдалану (шексіз, осы Өнімді пайдалану мақсатына сәйкес емес пайдалануды, және/немесе қалыпты пайдалану нұсқаулығын сақтамай пайдалануды, сонымен қатар аракеттегі жергілікті техникалық стандарттар және қауіпсіздік стандарттарының талаптарын орындамай орнату және пайдалануды қоса);
 - b. кез-келген авторландырылмаған сыртқы құрылғылармен немесе құрамдас бөліктермен бірге пайдалану (шексіз, ойын сапасын жақсартатын құрылғылар, адаптерлер және қуат көздерін қоса);
 - c. Өнімді дұрыс пайдалану және қауіпсіздік қызмет көрсету бойынша нұсқауларға сай әрекеттен басқа кез келген бейімдеу немесе реттеу немесе өзгерту;
 - d. SIEE компаниясы өкіл етпеген техникалық қызмет көрсету ұйымы орындаған техникалық қызмет көрсету немесе жөндеу;
 - e. рұқсат етілмеген бағдарламалармен, вирус инфекциясы, өрт, сел немесе басқа дүлей апат жағдайында пайдалану; немесе
 - f. Өнімді үй немесе жеке пайдалану жағдайларына қатысты емес мақсатта немесе Өнімнің техникалық сипаттамаларына сәйкес келмейтін жағдайларда пайдалану немесе қызмет көрсету.

- 12 Жүйелік бағдарламалық қамтым лицензиясын бұзған жағдайда сіз осы Кепілдік аясында шағымдана алмайсыз (playstation.com/legal)
- 13 Әрекеттегі заң жол беретін шектерде, осы Өнім ақаулықтарын жойған кезде осы кепілдік жалғыз және ерекше құрал болып табылады және осы Өнімге қатысты айтылатын не туспалданатын барлық басқа кепілдер қолданылмайды. Сондықтан SIEE компаниясы немесе Sony ұйымы, не оның кез-келген басқа бөлімі немесе жабдықтаушысы, қалай туылғанына тәуелсіз, мәлімет жоғалуын қоса, әдейі, байқаусыз немесе жанама жоғалту не зақымдау үшін жауапты емес.
14. Осы Өніммен байланысты ұсынылатын қызмет немесе үшінші жақ өнімі үшін SIEE кепілдік бермейді.

Егер де осы Кепілдік қамтитын Өнімді жөндеу қажет болса, жергілікті пайдаланушыларға қызмет көрсету орталығына жүгініңіз. Егер де сіздің еліңіз тізімде болмаса, сатушыға жүгініңіз.

Пайдаланушыларға қызмет көрсету желісінің нөмірлері:

AZ	Azərbaycan
GE	საქართველო
KG	Кыргызстан
TJ	Тоҷикистон
TM	Türkmenistan
UZ	O'zbekiston

+7 495 258 7669

BY Беларусь

☎ 8 820 0071 7667

IN भारत गणराज्य

☎ 1800-103-7799

✉ sonyindia.care@ap.sony.com

KZ Қазақстан

☎ 8-800-070-70-35

✉ info@sony.ru

RU Россия

☎ 8 800 200 7667

✉ info@sony.ru

UA Україна

☎ 0 800 307 669

✉ info@sony.ua

Өнімді жергілікті электрлік және электрондық қайта өңдеу заңдарына сәйкес тастаңыз.

Сатуды қолданыстағы жергілікті заңнамаға сәйкес орындау керек.

Қосымша ақпарат


Басқару құралы туралы

Playstation.com/controller-help/ сілтемесін кіріп, басқару құралын пайдалану туралы кеңестер мен ақпаратты алыңыз.



Пайдаланушы нұсқаулығы

PS5 консолінің барлық мүмкіндіктері туралы ақпаратты табыңыз. Сондай-ақ басқару құралының функциялары және параметрлерді конфигурациялау туралы толық ақпаратты табуға болады.

PS5 консолінің басты экранында **Settings (Параметрлер)** 
> **User's Guide, Health & Safety, and Other Information**
(Пайдаланушы нұсқаулығы, денсаулықты қорғау мен қауіпсіздік және басқа да ақпарат) > **User's Guide**
(Пайдаланушы нұсқаулығы) тармағына өтіңіз.

Тұтынушыларды қолдау веб-сайты

Ақауларды жою реті және жиі қойылатын сұрақтар сияқты онлайн қолдау ақпаратын playstation.com/help сілтемесіне кіру арқылы алыңыз.





**Sony
Interactive
Entertainment**

© 2023 Sony Interactive Entertainment Europe Limited.